叻報

第一萬三千七百七十五號

LAT PAU PRESS, LTD.
The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1880.
WEDNESDAY 21st NOV., 1928.
Published by
Lee Tit Ming & Chang Bih Fong.
Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore.
Phone: 1164.

▲本報創辦于前清光緒六年十月十二月編輯及發行所在新嘉坡吉寧街門牌十一號及十三號電話一一六四號
▲總理薛夢龍 督印人兼李鐵民 編輯主任張畢方
◉本報報費定例
▲零售每份一角每月二元全年二十四元
▲外埠郵費英屬每份二占外屬每份六占
◉本報告白費定例
▲凡登全年告白分期收費半途截止照數收足先此聲明以免後論短期告白費請先惠

▷和豐輪船有限公司◁

豐華輪船準（陰曆）于八月十六日由仰光檳城吉隆抵叻十七日往香港汕頭厦門
豐平輪船準（陰曆）于十月初四日由檳城吉壠抵叻初五日往香港汕頭厦門
豐慶輪船準（陰曆）于十月十三日由仰光檳城吉隆抵叻十四日往香港汕頭厦門

貴客搭船附貨請到本行面議
各船俱備有無線電消息靈通

代理 厦門章 聯合公司 興合公司 香港章 同豐成 汕頭章 和成號

諸君何故身體衰弱？
夏露氏補酒能使諸君強健。

諸君身體衰弱是因血衰不能予身體各部之強壯故貴體之衰弱與苦惱殊不爲奇
夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是爲能流行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯
本公司特製水晶酒杯適足容載一服之酒附於大樽之夏露氏酒爲贈送顧客之用購酒時請向索取

Hall's Wine

夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒各上等藥房酒商及新加坡與檳城之華洲東方貿易有限公司均有可購
唯一主人英京倫敦士得芬士密士有限公司

African and Eastern Trade Corp. Ltd.,
100, 100-1, 108-2, *Robinson Road, Singapore; and Penang*.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd.
BOW, LONDON, ENGLAND.

請用美人標荷蘭粉泡茶爲頂上之飲料

唯一代理律直南公司
分售處 振華興公司 大坡山仔頂 小坡米芝律
各種頭洋貨店均有發售

Sole Agents:
INTERNATIONALE CREDIET-EN HANDELS-VEREENIGING
"ROTTERDAM"
11, D'Almeda Street, Singapore. Phone 931.

利亞巴林氏醬汁性質之高超與効力之宏大使其成爲世界上極節省費用之醬汁

LEA & PERRINS'
SAUCE

火腿

此最上等波蘿火腿由澳洲製造價廉物美存貨極多各雜貨店皆有出售

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

星洲唯一代理人
冰藏有限公司
英一千九百二十六年七月一日

SOLE AGENTS
SINGAPORE COLD STORAGE CO., LTD.
SINGAPORE

強腎藥精

鹿嘜 注冊 TRADE MARK

功效
最補元神
最固精液
最強腎部
最培根本

價目
每盒壹員伍角
每打拾伍員
總批發 怡保 [illegible]商店

本書特色

◎我七年南洋羣島之生活◎ 發行預約

洋裝一厚冊、二十餘萬言、南洋插圖三百餘幅、七年來南洋商業及教育之詳細記載、親歷百餘埠之實地調查錄、英・荷・法・暹・各屬南洋最近之社會、經濟、教育、實在情形、有文藝價值之短篇小說十八種、

丘守愚先生于民國十年南來、即從事于考察南洋之實況、足跡所到、搜羅無遺、積稿成帙、皆不朽之作也、最近丘君已編輯完竣、名曰（我七年南洋羣島之生活）并徵得海內外名人爲之校正及批評、監察院長蔡孑民先生、僑務委員李協和先生、江蘇省政府委員何民魂先生、皆爲之序文、許爲南洋出版界之傑作、凡關心僑務者、不可不讀此巨著也、

本書第一期印一萬本、凡我僑胞欲發展營業、在書中之插圖內定登廣告者極爲歡迎、廣告地位分全頁半頁兩種、全頁四十五元、半頁二十五元、凡登本書廣告者、先收半價一半、如能一次交淸者、八折計算

△定價叻幣九元　△預約價叻幣五元　△出版期十八年三月底
△代售處巴城天聲日報 Thien Sung Jit Po, Batavia, Java.　[illegible]

濟南良藥

本藥房秘製各種藥品最有經驗效力有病者用之藥到春回無病者服之益壽延年誠強種保身之良友也本主人俾家喻戶曉易得良藥疾病無憂故特將各品分別刊登日報使病家知所問津焉

寒熱瘴癧藥 每（大樽一元）（小樽五角）

此藥專治寒熱瘴癧無論連日間日或前寒後熱或前熱後寒諸邪瘧瘕於筋絡骨節頭風濕熱熱患皆治

本埠中國藥舖俱有發售

新嘉坡摩閣勿殺街（卽小坡新世界入馬路）門牌一百十三號電話四八五三　濟南大藥房謹啟

○印報大車出售

▲停止投票辦法……
▲延期歷一月終截止……

啓者本報前向英國訂購新式印報大車業於前旬抵叻安置妥善只因新到字粒排列未齊故未開行然不日當可與諸君相見矣以故原定印報大車擬以投票辦法出售者因價格最高之投票者投標日期自本日起延期歷一月終截止該車刻在本報逐日開行機件堅固異常有意欲購者請於每日辦公時間內前來本報參觀如任歡迎此佈　本報經理部啓

△太古輪船行期廣告

◀直往海口▶

安徽輪船正期
準陰歷十月十六開行貴客附搭該船者請到瓊僑各客棧接洽無任歡迎此佈

石叻小坡海南二街門牌三十九號電話三八九一　[illegible]代理客票處

〔評論〕

◎你們且等第二期車罷　「韓」

前日見君電訊上說：上海總商會主席馮少山電致胡漢民要求根據民選原則：參加立法院立法委員一事：便已想說幾句話：後來一見胡漢民電答馮氏：謂立法委員須由中央任命：詞嚴義正：大有凜然不可侵犯之概：嚇得膽小如笑（鼠旁）的我：口尚未開：話便咽住了

可是：這日又見各報紛紛評論：前新國民日報沒有」大都很注重這事件：上海國際電訊社：也連續不斷地供給此項消息：那末：我的一點小意見：終得讓我來說說爽快：

不錯：黨底權威：高於一切：誰當什麼：都得由黨部支配才是：一個若（人旁）大底國家：和一大羣渾渾噩噩底民族：尚須由黨而治：難道區區一個立法院：你們也要來說話麼：嚇：混帳之極：

你們何不想想：吳佩孚是誰去打倒：孫傳芳張宗昌張作霖：更是誰去打倒：在未打倒他們之先：你們何不向他求立法去：你們既然沒有打倒軍閥的能力：而還須由黨來費千辛萬苦：來代你們打倒：你們不來叩首謝恩：倒也罷了：還敢想來干預黨的立法麼：嚇：混帳之極：

老實說罷：現在是訓政時期：還未到憲政時期：你們應該俯首帖耳：天天來聽黨的教訓：你如果有點聰明：也許有學會像黨國要人們的日子：待要人們懶得再做下去了：然後將衣鉢傳給你們：到了那個時候：凡事才由得你們主意：

以上是我想對黨外民衆解答的話：或許說得太不深亮：太不文學：然而不深亮不文學的話：恐怕今日所謂頂刮刮的份子大多數心理上都有這樣想：而不敢宣之於口的罷：

胡先生果覺還爽快些：才肯直接地冲口而出：免得你們空費着希望：記得吳稚暉老先生曾告訴汪精衛說：（你們且等第二期車再來罷）：胡先生的話：正可說與吳老先生的：前輝後映：如同一轍：

所以我主張與其白爭而無效：何如候着第二期車再來：

◎關于最近的二個批評（二）　（實）

（甲）關于代表大會爭執事件

（乙）關于禁止言論自由

在昔軍事時期：當局力檢查新聞：禁止輿論：壓迫自由：我們雖表反對：然情尚可諒：今已軍事告終：乃尚有此惡現象發生：更變本加厲：此與德模克拉西的精神豈不大相剌謬乎：言論自由：載在約法與及歷次全國代表大會宣言：此等文字：可是說爲虛文麼：我們歐之文明國度裏：對于言論自由：雖不能盡條條地任其暴露：然總有相當的許可：輿論之勢力：在英爲萬能：這是世間公認的事實：至於壓迫言論：禁止自由：照現代這個世界裏：僅有蘇聯與意大利二國而已：然蘇聯實行一黨專制的政策「其實是右派專制」：意則實行棒喝團專制的計謀：其摧殘異己：製造少數領袖清一色的輿論：固無足怪：但己爲識者所譏笑了：今國民黨的操縱者：禁止言論以製造清一色的局面：可是蘇聯的拳手戲所遺下的麼：我們不知當局可是師其故智麼：

再進一步言之：假設言論自由的精神失掉：則社會的暴暗：政治的腐敗：要人之腐化：當然一任其黑漆一團：不敢下點正確的批評：結果如何：不難推斷：那時候萬衆一點的只有沉默保身：所存者祇有那班只要阿諛面不知廉恥之倫而已：今當局此舉：豈是專爲阿諛者計乎：我們以爲處在此黨治的情勢之下：最低限度必能做到凡根據黨義以批評時事者：皆給以言論自由之權：苟知政府不照黨義做去：輿論則尋起而攻擊之：指導之：那纔有一點民權之可言：雖則此民權極有限制：不然：輿論禁止：出版嚴查：則民權的精神何在：政府所做的事：簡直只有絕對之是而不容他人有所匡正：像這樣畸形的設措：安有健全之政府出現：誰敢担保要人們所主持的機關絲毫不會有過半點錯：那恐未必罷：

且現在的政府據說是革命的政府「據說而已」：所以諸黨國要人大概均是革命家無疑：那麼：我們聞之革命家所做的事：都是光明的：坦白的：大公無我的：他不但歡迎人家批評：並且也喜歡人家批評他的錯誤：他決不怕人家之批評便羞恥：便生氣：因爲人家所批評如其對的：他卽改過：否則也只有泰然處之：斷不會生起禁止的念頭：汪兆銘曾說：「余素主張言自由：甚喜報端批評：吾人所辦之事應當公開：不應壓制報紙：除了黨人所辦之黨報外：其餘一律不准人出聲：則自己之錯處將無從而之。。。。鄙人甚不喜清一色之報紙：吾人所辦之事：不特要報紙嚴重批評：還要受社會之指導」：像這樣的話：若能夠始終言行一致：那便是一個真正的革命家：現在國內當局對於輿論的高壓：其作用是在乎若倖然的自以爲統治階級：要清一色起來：那就我們的末日到了」：可是吳氏雖有這樣告仍是不動諸要人的心：因爲他們不怕「末日到了」哩：嗚呼：出版物之高壓：輿論之清一色也：所謂三民主義的信徒固如是也耶：

〔電訊〕

●中日談判之先決問題

△國內外民衆主張一致：

△本報本日上海專電　**外交部收到國內外民衆團體之函電多件：均主張中日交涉開始之先：須撤退魯[illegible]日軍：**

△國際電訊社上海電訊　**山東日兵尚未撤退**

△國際電訊社上海電訊　**國（內）及海外（各）民衆黨部因改約進行不順利：電請政府力持孫中山先生之國民外交政策：廢除不平等條約。**

●外交部愼重交涉

△增派代表五人

△本報本日上海專電　**王正廷與矢田今日開正式談判：外交部派員五人幫助王氏：**

●要人足音

△法公使將南下…

△本報本日上海專電　**法國公使電稱：不日南下：商議中法修約：**

●譚胡戴苦口婆心

△提高中央黨權之制斷

△本報本日上海專電　**譚延闓：胡漢民：戴季陶：昨日對南京上海及蘇浙江各黨部指導委員訓話：鄭重解釋提高中央黨權之必要：**

△國際電訊社上海電訊　**譚延闓申言一部分中央委員：主張於最近召集第（三）次中央全體會議**

●慷慨激昂之國外民氣

△不易旗者用斷然手段對付……

△本報本日上海專電　**東三省民衆：公電國民政府：謂東三省當局不肯易旗：請用斷然手段對付之：**

△國際電訊社上海電訊　**張學良尚未懸掛新國旗：**

●倘　悶　葫　蘆

△本報本日上海專電　**盛傳某要人安全無恙：**

此則電文：簡略不明。且造語突兀。令人莫解。惟查昨日國際電。有蔣介石在徐州遇刺不確之消息，按諸情理。該電當必指此事無疑。此外吾人復可想見國內報界被當局監查之嚴密：及報界發表要人遇刺之消息：亦不敢直寫出

的架輕便留聲機

價留聲機是也

的架輕便留聲機體質雖小但其外觀上實與標準的架無異此誠極美麗之機具若論與其他留聲機價值之比較當然遠勝于人設諸君欲得一可靠而又廉宜之留聲機者捨的架輕便留聲機外實無他求蓋其機中含有其他性質故音力足而清晰也

▲零售價格

A式輕便機廿三元
C式輕便機卅九元
B式輕便機廿七元
XL式輕便機廿七元

▲分售處

何悅昌 橋美芝律
潮昌 亞拉街五十四號
蘇丹怡勿勝音 亞利非旅店大樓
茂發 怒美芝律九十七號
麟南生 橋美芝律
新加坡鋼琴公司 萊佛坊
怨興 禧加寶得力大十七號

唯一代理人 星洲 檳城 怡保 吉隆 赫典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents:
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the Straits Settlements.)
SINGAPORE, PENANG, IPOH AND KUALA LUMPUR.

美勞娜牙膏絕對不能損壞諸君精緻之牙磁諸君之牙粉必須光滑而担保不混有粉顆者故應即購用一筒美勞娜牙膏也

各藥房商店均有出售

大庄及中庄兩種

唯一代理人赫典目拉沙露父子有限公司啓

Sole Agents:
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
(Incorporated in the Straits Settlements.)
SINGAPORE, PENANG, IPOH AND KUALA LUMPUR.

利華衛生藥皂

君之小孩身體能不留汚垢而保持清潔時健康斯立至矣

利華兄弟有限公司之出品

MANUFACTURED BY LEVER BROTHERS Ltd., PORT SUNLIGHT.
SOLE AGENTS HUTTENBACH LAZARUS & SONS, Ltd.,
Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

本坡新聞一

國貨銀行宋淵源氏致本報薛中華先生電

國貨銀行關于南洋招股事：曾派代表莊篤鼎君南來勸募：消息業誌前報：本日本報薛中華先生：又接宋淵源氏由滬發來一電：報告國內股本已認繳八百萬元：請在南洋方面：代爲勸募：以佐其成云云：茲將原電錄下：以供公覽：至該行股本之勸募：薛中華先生能否爲之努力：則尚未知：容有所聞：再爲披露：

星洲薛中華先生鑒：國貨銀行股本：國內認繳八百萬：各方詢華僑股數：源未能答覆：擬請速勸認：十二月十五日優先股截止期前：可募匯若干：盼電示：並希轉電各埠勸募贊助：總行早成：華僑之光：亦兄等之榮譽也：弟宋淵源巧：

殖民地軍費問題

△英理藩副大臣之聲稱
△殖民地担任常年軍費

據十九號英京路透電稱：理藩部副大臣柯士比哥氏：在下院於質問時間聲稱：海峽殖民地之公共團體：所反對衛戍星洲新軍港之軍費：加入該殖民地負担之提案：現正在考慮中：至該軍港：軍械廠：及船塢：完全成立後：其充分之衛戍軍費：彼現不能決定約算幾何：至於在星洲之海軍及航空軍之軍械及其建設之經費：或不予該殖民地以額外之負担：但担負每年之常年經費問題：全屬該政府處理之事云：

工黨議員堅窩地氏云：彼希望理藩副大臣反對海陸軍兩部：而保護殖民地之利益云：

電報減費之期間

△須有祝賀性質
△至少十個字

本坡郵政總局發出通告：敍稱由本年十二月十五號起：至來年一月二日夜深止：凡欲由星洲任何電報局：拍發恭賀耶蘇聖誕及新年電報者：此項電報之內容：須具有祝賀性質：則可照常費減去四份之三徵收：但至少十個字爲限：凡拍往澳洲：緬甸：加拿大：錫蘭：中國：大不列顛：柯爾蘭北部：印度：日本：烏絲倫：南非洲：美國：及其他各國之此項報：均皆收發：每字收費若干：已刊有詳細價目表：可向各電報局討取云云：

吡叻嘉應會館之關懷國政

△電致國府對日之主張

(來稿)比(口旁)叻嘉應會館本月十五日致電國府云：

毅令日：先撤兵：後談判：勿讓步：

△汕頭潮安旅客加二捐省政府回文

比「口旁」叻嘉應會館呈請迅飭潮汕縣市兩政府：卽日撤銷旅客加二捐：以蘇民困案：昨接省政府回文錄下：

呈悉：查汕市抽收旅客附捐一案：先據財政廳呈復：酌予核定變通辦理：擬請照案抽收：以維該市警學兩費：等情前來：當經本府第四屆委員會第八十三次會議議決照准：隨又據東區善後委員呈復照公安局長張我東原擬減抽一成辦法：請察核指遵：等情到府：復經本府第九十一次會議議決照擬：並分別令行財廳汕市廳知照各在案：查本案業經一再議決修正辦法：實於籌款之中：仍寓體恤之意：所請撤銷未便准行：至潮安縣長擬仿照汕市旅客附加捐：呈請核示前來一節：經本府第九十次會議議決不准：並嚴令該縣限三天內撤銷：並飭日釋放當事人等：已據呈復遵令撤銷：並將當事人等釋放各在案：據呈前情：合行分別錄案批覆：仰卽知照：

第六屆之巡迴刑庭 (七)

▲挾械行封僞人案
▲判十八月之監禁

客人徐亞烈：被告挺持械行封僞人一案：星期一日在巡迴刑庭：由按察波頓氏審訊：據原告(潮人)供稱：彼在地公烏居住：九月十一號被告潛入其養鷄之屋：偸去鷄四頭：裁以布袋：正欲逃逝：爲彼察覺：將其執住：當時被告握有小刀：致被刺傷右便胸部：手指及其他皆處：彼聲喊救：其父聞耗奔至：合力始將被告制服：呼警將其拘去：是室之小刀：乃被告當日所用者云：原告之父林文頭供稱：當日聞鷄屋有嘈吵聲：復見有一不相識之人與其子扭鬥：其見其子呼救：乃趨到鷄屋：助子將被告制服：是室之小刀：藏於沙中：由警差搜出云：第九九五號警差亦到庭供稱：彼聞召驗至：將被告拘送警署：當時見原告父子及被告均有受傷流血：彼發覺之小刀：在於屋內地上：并非藏在沙中：刀上仍有血跡留存云：被告承認偸鷄：但云初由中國到此：并無工作：己乏食數餐：故鋌而走險：不認此刀爲其所有云：聆各證供證畢：各陪審員一致表決被告爲有罪：臬司遂處以十八月之監禁苦工云：

△非法文字案

昨日巡迴刑庭：由按察司顛尼氏坐庭主審一宗非法文字案：被告乃一十六歲之華人青年：名陳福芝：警察帮辦尼高爾氏供稱：彼於十月五號到列樹路某波羅製造廠：在該廠之後便有一小房：當彼入該房時：見被告獨自一人臥於床上：是室之非法文件：係在被告枕頭下搜出：其內容有詳及日本之佔據青島濟洲：英人侵奪華南及長江一帶：並對於星洲軍港亦有論及：云云臬憲對各陪審員云：所搜出之文件：是否爲被告所有：是否屬於非法：請各陪審員加以考慮：被告之供詞：祇稱不識中文：並無別說：各陪審員一致開被告罪不容辭：但臬憲見得被告如此靑年：不欲置之於囹圄：乃命警察調查覓保被告：然後發落云：

龍工人械鬥

本月九日：芽籠律路上忽然有華人兩大隊：(苦力工人裝束)持械羣鬥：結果毆傷兩名：槪情已見前報：上星期六(十七)由府署二堂提訊：由輝亞士頓公司僱人士梯西氏出堂作證：謂是日該廠所僱用之苦力工人：曾與對面申打路機器廠之工人徒手相搏：後卽釀爲械鬥：參與爭鬥者共二十餘人：各持有鐵鎚扁擔：儼如臨敵云：官略訊畢：令展期再鞫：

四艘飛艇安抵香港

據昨日香港路透電：稱由星洲啓行之英國航空軍四艘飛艇：經已安抵香港云：

安慶輪船被刦案

△拿獲嫌疑犯一名
△在香港巡理府審訊

安慶輪前由叻啓行赴海口汕頭廈門：中途爲海盜騎刦：擄去搭客七名：傷斃船員數名：經詳誌前報：茲據香港本月十三號通訊稱：所拿獲與該案之嫌疑犯華人一名：被控犯擄刦之罪：於是日在香港巡理府審訊：警察幫辦蘭尼氏：請官將案押候一星期：據云有輪船將於本月廿二三號到港：有兩船員係前在安慶輪任職者：此兩船員可於廿三號下午到庭作證：於辦理此案不無較易云：

英京存膠

▲去週間減少一千三百餘噸

星洲樹膠商壽昌士及必有限公司：昨接英京總行來電：稱倫敦存膠去星期間減少一千三百九十六噸：目下所存爲二萬零一百九十噸云：

來件

南洋商務人名錄編修社

△編收英屬馬來亞商務人名錄緣起

南洋吾華僑之擬編修人名錄(或稱交通錄)者：久矣夥矣：成功者則至今尙未有其人：編修是書之難：於此可見：同人等今不顧前人之失敗：毅起而爲人所難爲：比(虫旁)蜉撼樹：何其不量力耶：然同人非狂：其所以不揣棧而毅起編修是書者：蓋有故焉：天下事物易爲者：其價值小：難爲者其價值大：苟人人因簡就陋：惡勞好逸：則社會何從進化：人事何由發展：故有爲者當問事之價值若何：不問事之難易：苟事之價值小而易爲：則人人可了之：又何必智者之苦心焦慮慘淡經營哉：惟事之價值大而難爲：非羣人所能爲者：則須智者之努力奮鬥爲人開造些幸福耳：人名錄範幅浩繁：材料複雜：萬集蒐遂以成巨帙：固非易易：但其關係幸福綦切：其價值極大：我人烏可因噎廢食：畏難而退耶：前人之所以失敗者：其禍蓋即畏其難：而不知奮鬥耳：至其間有昧於此書之內容：貿然出而嘗試：以致失敗：則未免太屬孟浪矣：

然則人名錄之價值果何在乎：歐戰既息：商戰峰起：「知彼知此：百戰百勝」：兵戰如是：商戰亦然：英屬馬來亞地爲歐戰交通門戶：居南洋之中心：華僑之生息於斯：經營於斯：何下百餘萬：惟我僑多因循苟安：迷信命運：不求因果：徼倖成功者固有其人：但兼起旋仆：任人操縱：殊可痛心：反觀外人則關於經濟事業組織嚴密：報告詳實：他且勿論：卽以人名錄而言：英文則有 Singapore and Malayan Directory 及 Directory of Malaya 二者：卽日人到南洋未久：亦有南洋年鑑與僑錄：年各出一冊：其對於商場：實業：教育：行政：以及其他各種狀況：無不詳記殆盡：人購一帙置諸案頭：則此間情形可按圖索驥：如數家珍：地方情形既已明瞭：有利則爭先：有害則知避：此歐美人與日人之商業所以能日興月盛也：惟我華僑不能歸人之長：事事仍暗中摸索：不求進步：經濟勢力反日見劣落：不急圖補救：則不久南洋將無我僑立足之地：此人名錄之編：所以爲應時之急務也：

生物因生存而競生：因競爭而互助：生物如是：人類何獨不然：蓋孤掌難鳴：衆擎易舉：此理之至顯者也：但我國人之僑居於南洋也：有如一盤散沙：團結無力：其不能與競爭環固宜然：人名錄除詳載各地之商場實業：教育：行政等外：尙登記各地之商號人名：我人或雖因事羈絆：不能親到各地：但置一人名於案頭：披而閱之：亦可無跋涉之苦：而可晤各地要人於一室：有事時可互通聲氣：以求互助之效：是人名錄不啻爲我僑聯絡感情之媒介：其關係我僑之切：尤淺而易見：此同人之所以急行編修此書也：

人名錄之編：其必要旣如上述：惟南洋區域遼闊：要編一適用於南洋者：非顯月積年不能蕆事：與其好高騖遠：不如按步就班：循序漸進：故同人先從英屬馬來亞入手：而英屬馬來亞人名錄：然後進而及他：期以十年心血：爲我僑楊撰：惟恐挂漏甚短：必有餘而力不足：是則尙望我僑明達有以進而教之：豈獨同人之幸哉：

南洋商務人名錄編修社主任林靑山方恢南 啓

贊成人李聯：胡文虎：余東旋：張永福：薛武院：陳延謙：黃曼士：王吉士：李振殿：李偉南：林義壽：李俊承：謝文進：何葆仁：陳樹南：丘菽園：朱暴谷：葉淸沙：

○火鋸出賃

啓者茲有火鋸在加冷甘公須武門牌五號出賃日期十二月十八號起欲租者請函蘇林街門牌一九〇號樓恰可也此佈

民國十七年十一月十日 十凶

○精緻之房間出賃

啓者茲有在蘇林街監獄之邇鄰有中國辦事房間甚多擬卽出賃電燈自來水皆備欲租者請至下列住址接洽此佈

Y. S. Nathan. No. 2, Prince St., S'pore.

民國十七年十一月七日 十

○男女諸君如意

▲皮膚黑暗…
▲粉刺雀斑…
▲暗瘡疙瘩…
▲以及各種皮膚病者請購用

楊寶信電製(美容粉)

敷用之最能化醜爲姸轉老爲少也

總行所星洲大馬路水仙門一百十七號

(電話三四五一號)各書館發貨極歡迎

(本坡代售處)(大馬路三樓)

(大馬路會豐商店)

(外埠各大洋貨店及藥房均有代售)

(本坡各藥香舖雜貨店斷斷無聲舉港經)

美國支加哥電學大醫院學士 楊寶信啟

五族滙莊擴充營業廣告

本莊自開辦以來所營匯兌銀業生理對於信件素敢怠忽久蒙 士商各界稱許祗因近年所聘之辦事員不善料理各僑信件遲延分發此誠令人抱憾不安茲本主人有鑒及此故特自聘專員監督妥爲料理分發對於匯兌公平電匯信票匯大小一律克己歡迎當無負 顧客盛情遠埠 諸君如將款項信寄來亦一體妥爲辦理誠恐顧客未曾週知用特登諸報端俾所供採爲荷此布 星嘉坡禧順街五十一號門牌電話一一四七號

中華民國十七年六月十三日 四

五族滙莊陳麗泉全啓

請飲屈臣氏汽水　金山鮮橙十

功報俱樂部

某君的奇遇

社會寫真

△公園裡遇佳人　「篋之」

在這秋末冬初的時候，水上的體育家漸漸少起來，同時公園裏的游人也漸漸多起來了，這是什麼原故，我也不大明白，大抵是游水棚上游水的人少了，尤其是那些女體育家經已罷游，大好的游水棚便為之減色，有一部份人在這秋末冬初罷游以後的當兒，惟有高呼着「到公園去」的口號，跑到公園來遊，散散步兒及吸新鮮空氣，話雖如此說，但游公園的人們，他們所到公園去的意義，怕還不止此，

友人某君，他也是未罷游以前的一個體育家，并且是罷游以後高呼着「到公園去」的口號的人們中的一份子，聞說他真好豔福，遊了公園只不過兩天，他居然遇了佳人了，

據某君的自述，第一天沒有成績，第二天就努力起來，晨早起牀，抹了臉，梳好了花旗妝，穿好了漂亮的西服，一個人靜悄悄地便跑到公園裏去，不知是有緣抑或是天作之合，這天給他遇着佳人了—那佳人聽說還長得不錯，窄窄的腰兒，鵝蛋般的臉兒，披着那件蘋果綠色的長袍，行起來時花枝招展，多麼給人見了而愛慕啊，可是他并不客氣，描準伊的玉體迎將上去，當堂撞个滿懷，後來他道歉了，伊也原諒了，行注目禮了，問姓名了，微笑了，拍拖了，

出了公園，便到加啡店去吃加啡，見者那里敢說他倆在一句鐘以前是兩不相識的哩，啊—某君的豔福當真不淺罷—但據說他自從那天起，和那位佳人鬼混了三天，花散了幾十塊錢，這還不算，結果還害起不名舉的病來，哎約「口旁」—這樣的奇遇，我是不大恭維啊，

手考(金旁)脚鐐加上了終身

人生觀　「續」　「心水」

△互累　老頭兒有了上面所說的那樣大家族的乖累，大兒子累未完，小兒子累又來，當然難於貯蓄，當然無力養老，於是他的兒子裏面到了壯年能力稍充的時候，當然又要贍養老頭兒的一羣人物，老頭兒自己和他的附屬的許多人，如姨太太小兒子等等，甚至要養弟媳婦，姪兒子等等，於是在壯年有為的時候，又被大家族的乖累在頭上，分他的心力，增他的憂慮，阻礙事業方面的進展，損減他的獨往獨來的獨立精神：

能力未充而由父母代造家累，能力已衰而因家族乖累以致日暮途窮的事實，社會上隨處可見，至於壯年有為而痛心疾首於家族乖累之害者，我要特別提一個例來，我有一位朋友，從外洋學得一肚子的專門學問回來，現在所做的事不能不算不好，每月也有四百元的收入，也不能算薄，但是他除自顧妻子外，還要顧他老太爺的三個姨太太，各姨太太都有小兒子和僕傭，簡直以一人而擔負四個家庭的支出，日日叫苦連天，弄得病魔常臨，灰心到了極點，對於社會的貢獻也就大大的減少，

△彼此吃虧　總之我國的家族主義，父累子，子累孫，孫累曾孫，大家接連的累着，把個人精神弄得萎靡不振，由青年而壯年，由壯年而老年，終身在受大家族乖累的時期中，所謂手鐐考「金旁」加上了終身，西方的家庭組織，父不累子，子不累孫，孫不累曾孫，使個人各有發展本能的自由，使個人因負擔輕鬆而易趨樂觀，易有成就，因此一方的社會是枯澀慘暗的，一方的社會是愉快煥發的，其實大家累，何如大家不累，所以我們主張個人主義，打破家族主義，「完」

青島今昔譚

小調查　「杞庵」

青島為吾國不凍港之一，形勢衝要，風景天然，自為德人租借，費數十年之經營，不獨為膠東名勝之區，抑且為歷史上之重要地矣，歐戰以後，我國由日人手中收回，闢為商埠，特委大員督辦全埠事務，祇以各種收入，如鐵路，郵征，關稅，各有主管機關，不歸督辦統轄，較之德日管理時，收入減去大半，全埠收支，遂有入不敷出之虞，僑寓是間之日本浪人，為數頗繁，其暴亂之行為，非中國官廳所能禁治以是販運鎗械煙土之事，層出不窮，高恩洪任督辦時，力求整頓，所有港政局管理之碼頭四處，增派武裝警士，不准日人任意上下搬運貨物，無論何國人之行李，與國人受同樣之檢查，幾經嚴厲之交涉，日人始知斂跡，各處道路，亦漸次修理，一時頗有起色，甲子之後，張宗昌稱霸魯東，委任趙琪為青島總辦，全埠恃為惟一收入機關之港政局，則委其妻舅孔達為局長，惟事搜括，以飽私囊，上行下效，四五年來，造成今日荒煙蔓草之青島，良可慨也，國軍底定膠東，日人橫肆阻撓，藉口保護僑民，佔據濟南，青島亦入其勢力之下，總辦趙琪，賴以固位，益惟日人之馬首是瞻，故現在之青島，仍是日人統治下之青島，不過由趙琪掛總辦之名耳，總辦署仍懸五色旗，各碼頭來往之日本船隻，不受檢查，日本警察，得武裝入碼頭界，而我國之碼頭警察，反遙立於貨棧旁，只檢查國人之行李而已，柏油馬路，已破碎殘缺，且不修理，青島本係半石質之山地，德人所設之大砲台等處，皆位於山頂，特闢汽車道通之，故汽車由平地可以直達山頂，盤旋而上，如行坦途，往來各有路徑，無庸交讓，今則蕪穢不治，荒蕪塞途，汽車開駛其間，時有牙(木旁)枝斜觸車胞，而勁草野棘，阻輪當途，滿是荒涼景象，再隔數年，恐將不能行車矣，碼頭年久失修，日漸損壞，不利停輪，勢非重建不可，估計四處碼頭之建築費，至少在千萬元外，正不知何以善其後也，青島官產極多，公園尤隨處皆是，今已悉數出售，並公園亦隨意售去，所餘者僅第一公園及第四公園數處矣，調查承購者，大都皆外人，而尤以日人為多，日人本視青島為其殖民地，在昔已有居留民五萬人，分設各種商店及料理店，如有虧蝕由其政府補助之，近則至少在十萬人以外，故銀市往來幾以日幣為本位，商店所用文字，亦雜以日本字語，官府之偷安苟延，真不知是何肺肝也，德人所造之萬年兵營，曩曾改辦青島大學，今則為日人駐兵之所，時復列隊游行，隨時隨地，可以遇見，國人所開商店，歇業者時有所聞，惟假女賣淫之生涯鼎盛，良以膠東多事，各國來泊之兵輪特多，數千水手，咸徵逐於此中耳，來該埠者，受檢查極嚴，尤以江浙青年衣西裝者為甚，嗟夫，軍閥禍國；而貪官汚吏，濟惡助虐，大好河山，不啻為媚外固位之具，其肉尚足食乎，國人之行經青島者見此飄揚空際之五色旗，知該地民衆尚處於水深火熱中，寧知青島之將不復為我有耶，嗚呼痛矣，

梨園管見

戲評　「慢亭三郎」

十[illegible]武家坡百花亭濟公活佛四齣：花蝴蝶一齣：演來平平：不見壞：亦不見好：李少俠飾花蝴蝶：神情不惡：可惜年少力稚：於轉身躺馬時：頗見出有乏力不藝之弊：又因配演諸角：身材太高：使槍弄劍：屢見相碰相撞：武家坡情節：係薛平貴辭別代戰公主：回歸家園：至武家坡前：見妻王寶釧叢傍挖菜：因離別十有八載：不知寶釧節操如何：乃托係平貴之友：帶來萬金家書：及平貴借銀押妻等事以挑之：寶釧忿恨回窰：緊閉窰門：迫平貴以實情相告：寶釧始開門接納：夫妻相會：此戲為鬚生青衣唱做重頭戲：孟小培飾平貴：內唱倒板：上場轉原板：悠揚婉轉二月二日龍發顯至轉二六板結句連來帶去有十八年一段：流俐嘹亮「口旁」：婀熟穩練：字句甚清楚：音韻亦沉着：全齣精華：應推此點：與寶釧對唱念白等處：亦見其神：不似從前之毫無情緒：飾王寶釧者碧芸芳：柔「口旁」音差可：轉折之處：尚欠圓滑：但我苦命的夫呀一句念白：煞有意思：愛夫之情：流露口角：洵屬難得：而後面有賂你也不回來了之另一句念白：亦見動人：又喜又悲：又怒又恨：與劇情十分相稱：論碧伶表演是劇：以做工勝：百花亭為青衣唱做重頭戲：碧豔霞飾楊貴妃：唱工無甚特色：身段假硬：其亦年高身長：有以致之也：計是劇最重要之處：係唱時一種醉肢姿勢：碧伶做工甚無娛娜之致：又無窈窕之姿：絕無所謂解舞腰支嬌又軟之妙：醉態亦勉強可惜：弓腰亦欠工夫：對於反首及地腰勢如規之道：可謂未之聞問：濟公活佛：丑角第一怪飾濟顛：不失濟顛身份：詼諧滑稽：處處引人入勝：做工亦完整：插白亦堪發噱：丑角中之錚錚佼佼「人旁」者也：飾化裝龍者武生李君俠：英爽之氣：見於眉字：踢腿轉身躺馬亮相等動作：無懈可擊：與濟顛會面一場：神采倍奇：我無間言：

羅皮遜與火星通訊之失敗

發明新訊　「琪華館主」

倫敦十月三十四日電，羅皮遜博士，在英國郵局用無線電與火星正式通信，業已失敗，蓋本星期初報告之電訊，迄未得火星回音，羅皮遜博士研究心靈學有年，先前曾用自然感應術，以心傳心，與火星中一女子通訊，已歷數次，上星期始與伊約定，實行用無線電與火星正式通訊，蓋伊謂火星中人，早已諳無線電通訊也，據博士語人，最近復用自然感應術，與火星中女子談話，知若輩確未接得此次無線電通信，火星女子並謂，空中似曾有微音隱見，但不清晰，不能判別所示何意，羅皮遜博士深信由此次之經驗，可見我人無線電傳達尚淺，不能使火星聽見，故欲謀與火星正式通訊之前，當先求無線電學之進步云，

鎮南土司婚俗雜紀

探風小記　（康三郎）　「二」

男女六婚：初以土歌相交接：至兩性相悅：情感濃厚：則約以終身：父母之命：媒妁之言：不過經一度之程序而已：間亦有必待父母之命：媒妁之言：然往往不能持久：非中道離異：則終身不相和樂：若相悅於始：乃好合於終：雖食貧居賤：甘之如飴：舉世不聞交謫之聲：亦可異也：

下石土州：每女子出嫁：必以其父或兄負之出門：如無親父兄：則以同堂之長輩負之：曾讀張后外傳：阿嫣嫁於漢惠帝：變[illegible]圓息：又其伴女子蕭至夫家：新郎則架梯於門：兩脚跨坐門上以待之：新娘至：則從跨下而入：謂之振乾綱：殊可笑也：

伎女化之日本外交術

嵩語　「台雲健者」

早年粵政為軍閥據時，政權起伏，每尚當萬去新來之頃，必有一度歡迎之表示，故時人多以妓女迎送式比之，惟此輩市儈，毫無力量，不能不仰面看人，似猶在可恕之列，不圖襲於近日倭奴對吾國外交手段，則真似妓女之以色相挾執袴子也，

昨讀滬報載二十一日電通社記者造訪日本總領事矢田其時矢田正讀永井荷風所著小說「比賽手腕」一書，語記者曰，「小說亦正不可輕視，妓女更要有外交官以上之外交術，本人為此書啓迪不少云云，」是矢田不啻自認其手腕正如妓女也，

吾人試一還溯日本對吾國之外交陳跡，其手腕完全以妓女之外交手腕為圭臬，蓋妓女之應付嫖客也：必先極盡獻到八面玲瓏之能事，然後方可以躋于紅牌地位，而其最後之目的，無非金錢，而其中所變換之面具手段，個中人謂「呆」「口旁」「哀」「死」「病」，正似日本外交之威嚇利誘也，而所謂「槌」「拔」，「咬」者，又似其外交官傳之「破裂」及「退席」種種要挾舉動也，而其最終目的，無非權利，是真日人外交術之秘傳心法，豈獨矢田氏始悟之耶，

惟是吾人既聞矢田氏言；彼敢公言其外交卑劣手腕；吾人應覺悟對付日本外交當採何種手段矣：抑吾聞之老於風月人言：關煙花圖獨有所謂「撚花友」者差能征服妓女：使伊甘心「倒貼」其夜度貲：甚者更死心塌地賣身以貢「撚花友」而無悔：若要果操何術：乃能令妓女顛倒若是：此又吾國外交家所不可忽者也：

宋美齡

時人小乘　「儂」

宋美齡女士，是孫總理的小姨子，國母宋慶齡的妹子，蔣總司令的夫人，現在二萬萬女同胞中，除了國母以外，當然要推宋女士坐第一把交椅了，宋女士姊妹四人，除宋慶齡身為國母外，還有大姊叫做宋藹齡，嫁給孔庸之部長，現在還有一位妹子也叫宋甚麼齡，待字未嫁，不知還有那位總司令部長肯來做卻扇老奴兜，——或嫁一個白面郎君也不定，但是總司令部長中備具這種資格的較少，——宋女士的家庭，本是信仰宗教極篤的，我們倘不健忘，當然記得宋女士與蔣老總結婚時候，先請余日章博士在上帝面前行婚配禮，大約蔣老總也要從不信仰宗教而到信仰宗教罷，宋女士的瑣事極多，不能說得這樣詳細，現在且說一件大事，早幾個月，日本報上，說女士在上海被綁票匪光顧，破費了三十萬元纔放出來，說是被綁的地點在戈登路大華飯店，這綁匪是女性，同甚麼貴人的太太輾轉相結，所以下手未曾發生困難，綁去之後，當下宋公館接綁匪的信，要索一百萬，經幾度磋商，結果交三十萬元脫綁，經過這時間很短，不過一天夜，這是日報這樣記載，外間因此宣傳很盛，在蔣老總方面還否認這件事，或者日本報故意造謠也不定的，昨天我們見蔣老總在府中提議，要嚴定懲治上海綁匪特別條例，所以把這件事才連想起來，但是我總疑惑宋女士被綁的事，不是事實的，立法部立法委員發表，宋女士也躬逢其盛，佔了一席地位，宋女士要立甚麼法，家法是用不着黨國來立的，或者於立種種法中，要立個上海綁匪懲治法，來貫徹蔣老總的主張罷，

和梁少山社兄六十生辰元韻

文苑　「邱袞園」

橘井深泉歸大年：桃源避地遠烽煙：
久居南服家成族：猶淡秋收士有田：
醫理早通能活世：儒風未改願齊賢：
杖鄉更祝逢辰健：樽酒相陪促席前：

前題

「紫杖陳願」

掉頭天外避烽煙：海上桃源不計年：
身世飄零同泛宅：河山依舊可歸田：
漫將丹灶修離者：好把青囊積善賢：
到底他鄉成樂土：書聲笑語滿樽前，

前題

「陳禎南」

掀髯一笑值華年：鄉梓堂開繞瑞煙：
容我南山歌峰壽：管他東海變桑田：
林栽橘杏留春氣：龍有参苓遺後賢：
佩得桃源供避世：主賓同醉綺筵前：

◎粵省財廳長問題之近訊

南京國府對於粵省財政廳長一職、極爲注意、無論如何務歛粵（財）中央接近之人、誠以中央收費、須仰給於各省、粵省歲入最鉅之地、故中央不得不爭也、因此馮氏見及環境著此、遂以送懇呈請辭職 時當宿福態度、事情涼在京親北情形、亦知馮氏本擬入於任、不得不預爲布置、現聞李民業經決定、將身出陸軍、可調其轉任參謀部內之參謀部長一職、至所謂用、所事機、擬於繼馮之人、則李氏極屬意於現任稅務處長李民欣 因彼本爲李民最親信之人 若出任財政廳長、亦與稅爲保無異故也、特未審中央能否同意耳、須知中央注意粵省財政廳長、並非對稅萬個人發生問題、不過因馮非中央接近之人、故欲乘中一節、求有盡力者也、倘馮去李繼、於中央得償甚於發、蓋其實則、毋寧仍舊貫之爲愈矣、因此種種、李濟深一日未返粵、則此問題一日、難解決也、

◎南區□當剿辦瓊崖共匪情形

先是瓊崖蘇維埃政府主席王大鵬委員符大璋等蘇維埃政府主席王紹炎等梟首示衆…瓊東共匪首要楊慶珍等仕瑤等先後被擊斃在逃剿中興山匪巢被官軍攻破殲匪百數十人…

南區善後委員陳銘樞據任後、對於瓊區剿匪善後工作、積極不遺餘力、最近□□後曾飭所屬第十一軍第十師第二十四師各部隊、與南區所屬之共匪□首、僞瓊崖蘇維埃政府主席王大鵬符大璋等剿殺、大逆已除、地方人心大快、省政府昨七日據南區善後委員報最近剿匪工作及治安情形甚詳、茲特採錄如下、□東省政府主席李、轉入前呈報稱、的要、嚴飭各屬最近剿匪及治安情形、摘要報告如次、（一）現據第廿四師長黃質勝、稱電稱、該夜二時、令區團長率同各部督隊進剿徐聞縣之草坑□、狗磨山等處匪巢、撲晚到達、匪徒尚在夢中、當場擊斃匪四十餘名、傷者數十名、奪獲馬槍步槍數枚、及毛氈衣物等件甚多、等語、查屬聚徐聞山之土匪、約有二千餘衆、前經該師長派隊深入攻擊、現斷絕匪徒接濟、繼行搜剿、此次經歷擒獲探偵、匪窩已寒、除電飭仍督隊跟踪搜剿外、預料該山股匪、不難逐漸肅清、（二）據第十師師長蔡廷楷轉呈稱、共匪首魁王大鵬、符大璋率軍隊調動時間、嘯聚黨羽數百人、潛回瓊東宅安和界之光輝村一帶、圖謀暴動、當即飭令營長團長沈光漢派隊剿辦去後、旋據團長稱、於本月五日職派第七連督率文曲民團數十人、夜間剿辦、激戰數小時、匪首土大鵬見勢不支、乘夜由村後竄逃、激戰、文曲民團截擊、斃僞瓊崖蘇維埃政府主席王大鵬 僞委員符大璋兩名、及共黨羽百餘人、除將該匪首王大鵬等首級梟示衆、并將案核辦外、其殘餘共匪、尚在探搜剿中、又據該團長報告本月六日據第一營營長關理生報稱、本月二日、率隊向灶尾上城一帶、分途剿共、到上城之南、遇共匪數十、在高山鳴鑼爲號、各士兵奮勇前進、當場擊斃蘇維埃政府主席王紹炎一名、係萬寧縣第三區大嶺村人、併擊獲該匪黨綱多名、搜獲共匪戶口冊二本、書函數件、紅臂章四個、餘匪四散竄匿、山林叢密、未便窮追、等語、除令飭各該部隊跟踪追剿、以期肅清外、除將匪首王大鵬、符大璋首級兩顆、暨共匪書冊信件等件呈解察核等語、（三）據瓊東縣縣長郭齊呈稱、據長坡團董周東生報稱、窃團於月十二日探獲共匪辦事處機關、在沙浦山距離縣局六里路遠、隨帶團兵便衣團丁數名、[illegible]指揮率團攻擊、匪亦有數十人迎敵激戰、約三四分鐘之久、前邊衛隊、當場擊斃共匪楊慶珍等三名、餘均竄山逃走、匪衆我寡、天又將晚、未便窮追、當時認識楊慶珍一名、係殺人放火通緝 匪 將楊慶珍之首級割回長坡市示衆、并將該匪辦事處檢出共產黨布告名冊 宣言工作日記表多件 等語、又據瓊東新任縣長王樹□呈報本月十日在共匪數十名、聚衆縣屬之竹根村一帶 希圖暴動、據報後親督縣兵團隊、分途猛攻、戰約一點餘鐘、官兵擊斃第五區著名共匪兼要職仕瑤一名、傷十餘人、匪勢不支、紛紛潰竄、時因黑夜、不能窮追等語、查各部隊官兵民團等、擊斃匪首王大鵬等、迭破匪巢、實屬勇敢異常、亟應分別獎敍、除由職署給文曲民團毫銀二百元、并令飭繼續搜剿、藉清餘孽、以靖地方外、謹將瓊區最近剿匪情形、電陳察核備案、職陳銘樞叩、宥印、

◎實行廢磅斤之權度

建設廳權度檢定局布告云、照得劃一權度、爲國家重要行政之一端、現當訓政開始、舉凡社會上一切舊染之汙、均應剷除改革、毋得任令陋習相沿、致碍進化、本局前奉建設廳轉奉國民政府頒發權度標準方案、再呈省政府核准施行、市用權度標準業經明令所定劃一重量一項、以十六兩爲一市斤（即六百格蘭姆）凡屬本省行政區域、應遵照此標準行用、對於重量一律以斤計算、不能再用磅數、以免長此參差、復根據權度法第十一條、凡私家售賣購買、契約字據、及一切文件所列之權度、不得用第三條所規定以外之名稱、（即重量以斤計算）又第二十一條、明定違反第十二條之規定者、處以五十元以下之罰金 如各條文所載 是一切重量、當以斤爲計算、不得再以磅爲標數 或其他名稱、擾亂本省權度、更可顯見、觀於遵照國府釐定標準、切實推行權度劃一、關於重量計算、定以一律廢磅用斤、本人己設備檢定工場、不日開始將全市碼事、改爲斤兩、自檢定後、不得再沿舊習、違者即依照權度法處罰、除分令外、合行布告、仰各國民人等一體知照、切切此布、

○順天宮崇正學校崇本女校兼任董事定期票舉

小坡順天宮兼任崇正崇本兩校董事額定二十名任期一年現經分送選舉名單以便填票選舉茲訂其即僑熱心教育而未入會籍者亦可照舉其票封可寄交小坡二馬路陳文清先生轉交本票箱定陽曆十二月一日拜六下午一時在本宮開票所各商號推舉協榮不發除分送通單外合登報以聞

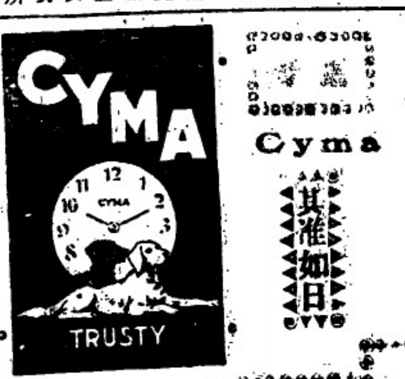
民國十七年十一月十九日　董事部啟

◎新嘉坡山東僑福籌賑會

▲爲紅萬字會三代表來國通告僑胞

最近有侯延爽蔣深章俞安澄三君來叻兩次函致本會並在報上宣傳要求特設賑款辦理濟南多縣善後賑山東條編一事現海外全體僑胞數月以來自動捐輸熱情洶湧中外共聞豈待國內派人遠勸始知努力況侯君等之爲紅萬字會代表迄未得該會來函證明或國內著名團體介紹故本會認侯君等之言論無接受之必要僅此通告

中華民國十七年十一月十七日



Cyma
名聞世界

Cyma
其準如日

七洲府各大鐘錶行皆有出售

葉奇可止咳丹

吉隆坡茨廠街　光明公司

代理奇可各藥　美國發明診病新器

每隔千里亦可來醫 [illegible]

皮膚各病瘋癢狠奇見神功

一名皮膚水　一名百藥油

[illegible]

皮膚水治皮膚血熱濕毒癬癩凡減粒痕癢各病不論深淺價只一分錢止

藥氣香而不汙衣　價五角　角半

百藥油治爛肉乾水止癢

頭痛散有膠片送　每包七角七占

治頭痛牙痛有膠片包散服不苦…一分六見功快過別家二分七重的藥

黃金油 [illegible]

調胃丹 [illegible]

代理處　小坡[illegible]　春生和　二馬路[illegible]　萬樂堂　竹腳[illegible]山堂　吊橋頭古友軒　火井同和堂　加東萬山

葉奇可專醫咳嗽婦科癆傷吐血等症

正紅花油白樹油

紅花油白樹油最多欺假誤人[illegible]

葉奇可號在彼山街四十六號

再來個

遊藝塲觀衆看到得意時每每喊(口旁)着請求演員再來一個小孩子吃糖果吃到得意時也常常向着母親請求再來一個然而糖果吃多了是有損小兒腸胃嘅但是如果個々嬰孩自己藥片就也不要緊因爲這藥片是小兒腸胃病專藥而且味美得和小孩吃了也許請求再來一個哩　此藥片能治小兒便秘泄瀉　發熱　肚痛　蛔蟲　不眠　咳嗽　嘔食等症

嬰孩自己藥片凡經售西藥者均有出售或直寄叻佩大角至星嘉坡㕵六甲街韋廉士醫生藥局原盒郵奉一瓶[illegible]也每六瓶三元郵力在內

○快樂之家庭

家庭之中、上有父母、下有妻兒、老老幼幼、何等快樂、但古語云、人無千日好、花無百日紅、四時天氣、變化朝夕、寒熱難測、若常備虎標藥、可保無虞、老少平安、幸手同領家庭幸福。此無非虎標藥護衛之功也、

虎標萬金油主治下列各病

（內治）

中風中痰、絞腸痧痛、四時感冒、止咳化痰霍亂、吐瀉、頭痛、眩暈、寺腸反胃、心氣熱痛、時行瘟疫、消暑除煩、及暑熱雜症、

（外治）

神經骨痛　瘰癧核痛　無名腫毒　蚊咬蟲毒　疥瘡癬瘡　手足腫痛　跌打刀傷　腰骨腳痛　蛇螫狗咬　皮膚碎傷　及牙痛耳痛

▲六六六極要技

大大大[illegible]見出[illegible]其內[illegible]之用此[illegible]平安之[illegible]其功[illegible]可[illegible]其三(六六六)三字爲[illegible]之[illegible]其中[illegible]任何[illegible]及[illegible]之[illegible]用之[illegible]已久其[illegible]大有一日千里之勢[illegible]是[illegible]之[illegible]

[illegible]一切[illegible]皆由[illegible]大序[illegible]六六六[illegible]見[illegible]治[illegible](閩[illegible])買[illegible]大[illegible]不[illegible]化　肚[illegible]不能[illegible]及[illegible]六六六[illegible]已治[illegible]見[illegible]之[illegible]白之[illegible]治[illegible]生[illegible]之[illegible]用[illegible]知其功效之大[illegible]其什用[illegible](六六[illegible]其[illegible]之實[illegible]也[illegible]均有出售[illegible]大[illegible]本坡[illegible]何[illegible]

閩教育廳積極整頓教育

〔福〕〔建〕　—福州通訊—

派員赴江浙考察各種教育
閩侯教育費籌有具體辦法
從速籌備福建省立圖書館

▲派員考察教育　此次教育廳長[illegible]蒞臺之後、對於本省教育事宜、著着進行、現又經派林[illegible]等四人前往江浙考察農村教育、尹日新等四人考察小學教育　又某某等四人考察實業教育、限本年底考察完畢、一俟明年正月、即可回閩創辦、(每道各一所)以爲各種教育之模範云、

▲籌措閩侯教育　閩侯爲福建首邑、教育成績如何、殊爲中外觀瞻所繫、往者以經費無着、將瀕停頓、最近魚市及晃羽[illegible]支(口旁兩項收[illegible])育得停辦、更有關於經費維持之危險、閩本省教育廳長[illegible]財政徐廳長對於此事、非常關心、特訂閩侯縣縣長及[illegible]商代表於本月十三日下午到教廳、會議籌措經費辦法、[illegible]經費應如何籌措辦法、當查是日因與本省軍[illegible]時間衝突、又改於十五日下午仍在教廳會議、結果異常完滿、對於教費已籌有具體辦法、呈候省府通過、便可公布、是亦教育界好消息也、

▲籌備圖書館　[illegible]教育廳長[illegible]以本省公立圖書館、關係地方文化、不容長久停頓、曾向省政府請[illegible]收回[illegible]、籌圖恢復、業經省[illegible]會通過、[illegible]主席對於設館、亦甚注意、除由[illegible]主席與[illegible]廳長[illegible]名[illegible]出[illegible]事外、並[illegible]廳長[illegible]進行、昨教廳已發[illegible]台[illegible]鑑、[illegible]入[illegible]三人爲圖書館籌備[illegible]員、以便着手籌備以未舉出以前、[illegible]切、[illegible]候君對於圖[illegible]有深湛之研究、且曾遊歷歐美、具有世界知識、陶君[illegible]元[illegible]教授、且曾旅美多年、熱心圖書館事業、[illegible]君則[illegible]東南大學圖書館專科畢業、曾任[illegible]圖書館管理員、[illegible]館、得此三人方[illegible]協助辦理、將來成績、必有可觀也、

閩省垣禁賭非[illegible]可以了事

▲違者身穿紅衣游街示衆
▲攝影懸掛街衢以資警戒

省政府明令禁止賭博、己迭誌本報、並由此項禁令、自本日起實行、省政府及公安局發出均已布告、公安局奉令後、並將所屬各署轉知各該巡官長警、一律嚴禁、在禁賭期內、無論何人、犯者均以現行犯論罪、准予實施逮捕、巡官長警倘[illegible]敷衍、以及奉行不力、即嚴以處乘及違背職務罰、如能認真辦理、則閩垣賭風、未始不可從此禁絕、省政府及公安局布告[illegible]、並查有省政府嚴禁賭博己由公安局布告十五日起、無論任何賭博、一律禁絕、並閩本十四日公安局分飭各區署[illegible]派警赴城臺、各租[illegible]雀店、及售賣[illegible]店、傳[illegible]者于十[illegible]日、務將所有賭具繳着銷[illegible]、違者拘究、又[illegible]公安局會定取締犯賭辦法、凡破[illegible]獲違禁賭犯、不[illegible]任何等[illegible]人物、均將該犯身穿紅衣、游街示衆、[illegible]影懸掛通衢、以資警戒、並不假前此僅以罰金即可了事云云、

閩中央規定本省黨費

中央黨部[illegible]予再[illegible]黨費[illegible]單、[illegible]規定、[illegible]第二等、計省黨部[illegible]每月一萬五千元、縣黨部一等縣分每[illegible]千五百元、二等縣分月千二百元、三等縣分月五百元云、又十八日第一百七十七次中央執委常務會議、議決閩中央黨部[illegible]公福建省黨務指導員、[illegible]閩[illegible]氏現正整理一切、預備下輪到閩工作云、

閩禁煙局改爲禁委會

▲委員長仍[illegible]能培

[illegible]省政府議決設立禁煙委員會、[illegible]行禁煙、已將福州全省禁煙局撤消、並各屬之禁煙局自無存在之事實、廈市禁煙分局長于日前由廈晉省、向政府請示、已經令省禁煙委員會明令發表、將該煙局改爲禁煙委員分會、至委員人選、委員長仍屬前局長鄭能培、餘委員六人、如[illegible]涉[illegible]法院均當然委員云、

閩麻[illegible]捐業已取消

(長)(泰)(通)(訊)

[illegible]縣長得[illegible]取巧[illegible]設麻[illegible]局、[illegible]收捐稅、[illegible]閩月間、[illegible]商兩協會、以縣政府[illegible]伊始、定能減輕民衆負擔、乃具文向縣長、請將該項苛捐撤消、[illegible]縣長[illegible]得五[illegible]元私[illegible]、竟不[illegible]民瘼、[illegible]時多[illegible]包捐之布告長利、[illegible]將該項捐稅、本[illegible]止管用途、[illegible]署[illegible]、二奸商、從中[illegible]亂、[illegible]查有[illegible]違法、日後如有此[illegible]舉動、定即嚴辦云云、阜皇大文、以爲從此清靜[illegible]、不敢稍有異議、但[illegible]協會始終爲民衆利益起見、乃[illegible]具呈向[illegible]立四師部控告、[illegible]將[illegible]縣長[illegible]計巧、恐當[illegible]加[illegible]、[illegible]縣長先出[illegible]告、[illegible]麻某捐一項、[illegible]作正用途、[illegible]目下民衆[illegible]、本縣長[illegible]民[illegible]見、特自本月十六五起、將該項實行撤消云云、[illegible]縣長就任不過一月、兩布告竟前後矛盾、衆咸嘖嘖稱怪云云、

泉城軍民聯歡大會紀略

—泉州通訊—

陳真舫[illegible]均有演說
蔡[illegible]山報告各地之情況

泉州通訊、廿二日上午九時泉州各界計七十餘團體及四師武裝同志約[illegible]餘人、在北[illegible]軍民聯歡大會、公推蔡[illegible]山主席、張[illegible]林紀錄、[illegible]恩[illegible]司儀、行禮如儀、主席報告開會宗旨、略謂今日此會意義、一、民方面則表示歡迎軍、二、軍方面則表示聯絡民衆云云、次爲師長張貞演說、略謂本師早有革命決心、晉江民衆亦富有革命性、且革命同志極多、本[illegible]將[illegible]決有聯合可能云云、次爲[illegible]司令部李[illegible]、縣長李[illegible]茂、司令[illegible]逢年、學聯會代表陳冷吟等、均先後相繼演說、最後蔡[illegible]山[illegible]主席[illegible]位報告、一、關于四師到安溪永春各地的經過情形、二、此次泉州[illegible]民衆團體代表聯席會議決案內容、三、本省現有之軍隊狀況、至十二時方宣佈散會、其熱烈爲空前所未有云、

○籌賑會致各社團書

逕啓者本會設立原有兩種意義一在籌賑山東慘禍以救災黎、一在團結華僑精神以禦侮辱、此種意義分之爲二、合則仍一、蓋惟精神之先[illegible]團結而後賑災始有功效可期今者十月八日第四次董事聯會時會同[illegible]己告一小[illegible]之[illegible]精神之團結自今以後尤當加倍奮勉加倍[illegible]一方合設立本會之意義故[illegible]定每月之[illegible]舉行董事常會一次俾有聯絡之機[illegible]增愛國之力乃於十月廿一日爲[illegible]常會首期到會[illegible]席者竟[illegible]人[illegible]有四[illegible]之一首期之[illegible]已如此則以後之[illegible]因于本月一日特開董事會議決推舉各董事分司[illegible]之職[illegible]情狀[illegible]請[illegible]社[illegible]某某特托[illegible]某某君[illegible]台[illegible]念[illegible]團之[illegible]貴[illegible]力[illegible]傳之[illegible]重在[illegible]特[illegible]五百[illegible]士之心[illegible]武[illegible]央[illegible]前烈[illegible]風[illegible]時[illegible]力奮[illegible]志之[illegible]切[illegible]光[illegible]此致

某某社團
某某先生

新加坡山東慘禍籌賑會會長陳嘉庚啓
中華民國十七年十一月六日

△新嘉坡山東慘禍籌賑會徵求[illegible]繪蔡公時烈士等銅像石坊圖案小啓

[illegible]故[illegible]交涉員蔡公時先生及[illegible]同難諸烈士等[illegible]國死難[illegible]海同[illegible]本會[illegible]烈合受尊崇特備星幣二萬五千元爲蔡公等銅像建坊誌國人之哀痛紀[illegible]辱[illegible]國民政府特給首都公[illegible]以便建造存案[illegible]登報徵求[illegible]之圖式全份[illegible]海內外[illegible]專家不吝[illegible]賜教下列各條藉供參考希注意焉

一、銅像高約七[illegible]尺像座高約六英尺座中留一空以備刻字
二、銅像立於石座上之形式及姿勢以何者爲美妙可由繪稿者意擬服裝或中山裝或新式禮服均可惟不戴帽
三、像外之坊仍用石製或用我國古代式或最近之新式均可
四、[illegible]美術以我國國粹爲主體或兼採外國美術[illegible]
五、[illegible]坊[illegible]前後地面上之[illegible]景佈置等亦無妨[illegible]繪稿者[illegible]以堅固
六、以上只其大概作者不必拘執倘能特出心裁較爲新式雅觀而合尊崇之道者更爲欣迎
七、繪稿須幷附詳細之圖說各部分長短尺寸更宜詳註明白(以英尺爲標準)
八、繪稿直接寄交新嘉坡武吉巴[illegible]律四十三號本會收
九、投稿人之住址請詳寫明白(例如某埠某號代轉)
十、來稿選用與否概不寄還
十一、選取[illegible]定三名共賞星銀一千元爲謝首名五百元次名三百元三名二百元除贈送謝金外並在上海[illegible]報[illegible]揚
十二、投稿限至民國十八年元月尾投郵爲止逾期不收

民國十[illegible]年十一月八日

遠年胸部病痛

氣管炎哮喘及慢性咳嗽等啤士葯片均能療治之

啤士葯片爲高治咳嗽氣喘喉痛頭風痺痰感冒及肺務等最靈快之葯品老少服之均有奇驗

氣管炎醞釀於胸部一旦咳嗽或氣喘之時胸肺兩部即受虧損惟此啤士葯片無論對於何種劇性咳嗽哮喘及氣管炎等均能療治之

凡痰涎濃濁呼吸急促服此潤氣補品即奏神效且可使其永遠斷根當置此葯片於口中含溶時須脫去外裹之銀色紙衣然後其葯性逐步透達於各緊要部份蓋此等效力實非他種流質葯品所可同日而語也

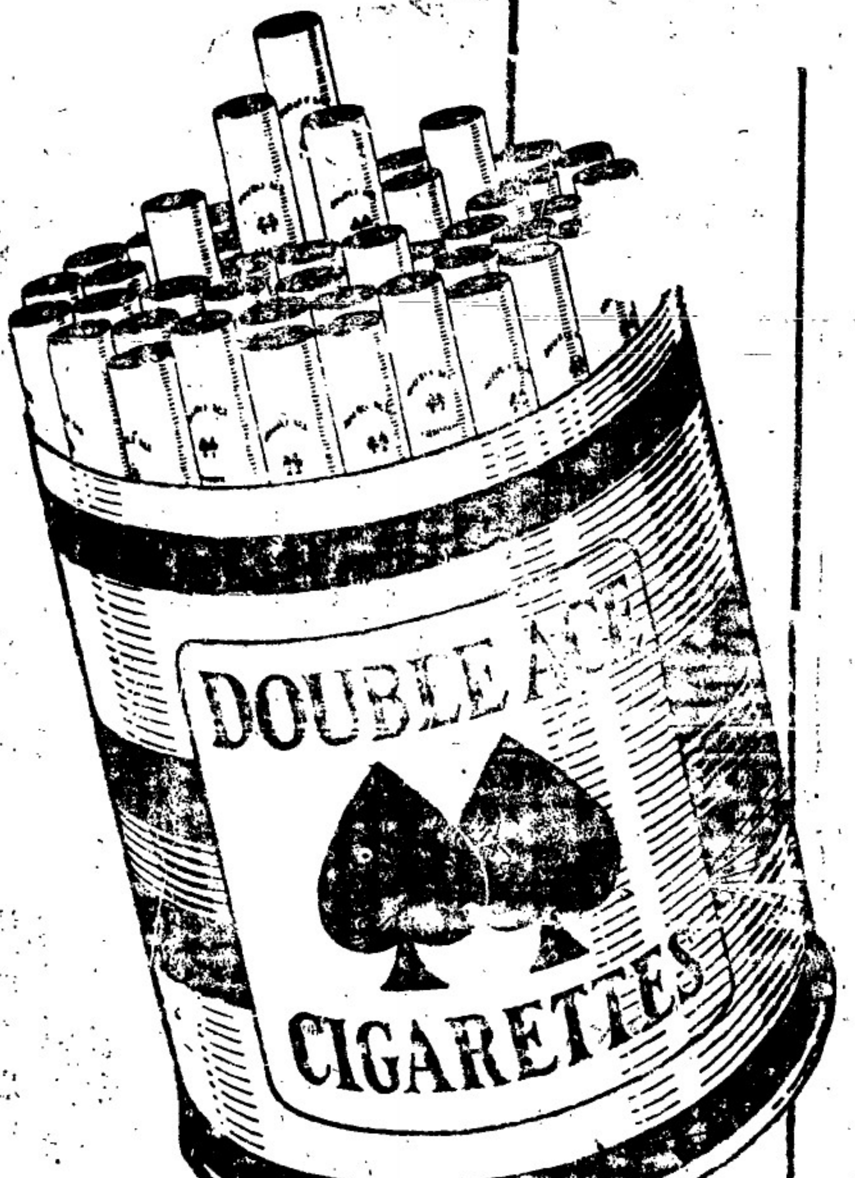
請速購服之・

啤士
PEPS

CPO

啤士藥片係用堅固之玻璃瓶裝每瓶價銀七角半各華英藥房均有出售

雙點嘜烟枝



LONDON

太[illegible]千路白濁丸

担保三點鐘立見奇効

此藥丸創於一千八百十四年為世界上最靈効之白濁藥總治五淋白濁尿管腫痛限三點鐘內立見奇効

有斯疾者急宜購服

南洋總代理

叻中 [illegible] 曾豐商店

中外要聞

◉軍需會議之節目

三、購置費、(在若干元以上)、可以自行購置、若干元以上、應先呈請核准、四、修繕費、(同上)五、旅費、恩賞支給、六、埋葬費、恩賞支給、以上各項、應遵照附註分別辦理、第二項經常費之規定、臨時費用未規定、遇有緊急待用之事、不得不將經常費先行挪用、以致往往發生款餉困難、實爲免除障礙計、特決定左列各條、一、每節發給餉糈若干元、如有要需、得酌量挪用、俟將來預算核定後項領到時、仍應如數歸還、二、挪轉費支用之限制、一、指定可支用科目、支用時應備何種手續及附件、三、不在指定科目內者、若干元以上須報告備案、若干元以上須請示許可、方准支用、　、還轉墊還方法及決算造報日期、三、本年八月份臨時費之清理、第二目預決算之編造、會計程序之規定、及人馬異動之統計、第一項預決算編制之規定、一、編制程序及期限、(師與團各師與旅部)、二、預算格式及附件、(預算書及科目)、三、計算書式及附件、(計算)(科目)餉冊格雜批迴證票表各種簿冊證憑單據、第二會計簿表之規定、一、會計簿理簿記、二、主要簿現金出納簿、支出分類簿、雜墊款簿　編類次算嚴簿、三、補助簿、各營收付明細簿、各營核算簿、薪俸簿、餉項簿、馬乾簿、公費簿　旅費簿、電報費簿、修繕簿　雜支簿　醫藥費簿、埋葬費簿、預付金簿、所得捐簿、二、物品經理簿、物品收發日記簿、物品發出分類簿、物品分類現計簿、物品日月報表、三、其餘臨事皆要採用官廳簿記、第三項人馬異動之統計、人馬異動之情況不明、本指揮官則不知軍之實力、參經理官則有軍費不實之嫌、亟應規定左列各條、一、人員異動、(三個月一次)(保存者)(編造者)開警報單、(各級造報時期及報入時粘存之鉄斗條、兩種餉表、二、馬用兩種月報表、(團以下用)二、馬匹冊、(三個月一次)(保存者)(編造者)馬匹倒斃報告表、馬匹餉報表、(騎砲輜用)馬匹入伍報單、(騎砲輜用)馬匹月報表、(各兵科通用及團以上用)　第三目火器裝具之保存整理　第一項火器之保存、火器保存費、依火器種類多少定、今應決定之條件、一、報告火器火藥之數、及有無損壞、二、規定擦拭費及擦拭方法、三、火器保存費用並與兵器檢查之規定、第二項裝具整理、物品爲會餉變辦、裝具之整理不完、則軍實之登虛立見、決定整理方法如次、一、裝具報告表　二、保存方法、一指定保存人、三、者裝之決定及負責者、三、當附注意及負責監督者、第四項軍士兵作業之調查、欲求衣食住之改良、須明了有生活狀況、宜儘各部隊詳細報告、今指定如次第一項士兵每月之火(人旁)食情況、一、火(人旁)食費、二、經手方法、三、火(人旁)食傳、第二項現在之駐紮情形、一、地區、二住房之區別、三、床褥之有無、第三項現有之服裝、一、軍服裝類　二、各服必需之數、三、雜同式說之規定、

◉王正廷談外交形勢

外交部長王正廷昨廿九號返京、於午後三時在慕爾鳴路寓邸接見各報新聞記者、到十餘人、關於最近外交情勢、由各記者提問、王氏作答、綜合要點、約有下列四項、當均王氏之答問式的報告也、

(甲)中日交涉事項、(一)條約問題、我方對已滿期各條約、既宣告廢約無效、無論對方意見如何、必本平等互惠精神重訂新約、此爲國民外交方針、不容變更、對日亦然、(二)濟案濟案各案、矢田洽京時共已談及、濟案有兩先決條各先例、不能解決、濟案亦尚簡單、惟濟案日方對於賠償問題始終堅持、我方亦據理力爭、並保其先行撤兵、以示誠意、然後由中日兩國組織國際調查委員會、中日人數各半、調查雙方損失、但各案尚須俟日方切實表示誠意、方可整個解決、(三)矢田此次來京談判、僅表示誠意接洽各案如何解決之原則及辦法、爲非正式的代表、聞日外省已電知金局長有田氏已奉田中命令來華、與矢田會商辦法、此後繼續談判、我方只認外方雖以全權代表、並不以人爲限、須字時並須互國正式証書以昭慎重、至日方之誠意如何、可於矢田二次晉京　這換觀之、他如東三省問題、差等稅率問題、我方並未提出、矢田亦始終未談、

(乙)關稅自主問題、繼續商業各國其實完全公致給問題、自我國在北平召集關稅會議時、於自主原則已經通過、惟採用何種稅率、當另一問題、自主權對於稅率之加減　可以自由伸縮、至七級差等稅率、亦經關稅會議時各條約國參加討論、此事何時實行當由財部決定　依例須由海關於一二月前通知各國商人、即可按章徵收、

(丙)荷使南下　荷駐公使歐登科、已於昨日南下、約三十一日抵京、與我方討論關稅及修約等事　聞西班牙公使亦到日內南下、至國際將來對於取消領事裁判權預備問題、屆時採用在華外人制度以各國之名字、制爲准、現未決定、

(丁)意比交涉事項、中意案件賠償問題、意方僅要求十一人被害、我方已允付三萬元、仍由我國派送回國、惟以所於慈善事業爲限、此事明日即可簽字、(二)比利時代辦紀佑穆意大利公使均留在京接洽訂約事宜、頗爲接近、其結果較諸荷牙更爲進步云云、

落毒

殺蟲藥水

「落毒」確保君家不可缺的要素「落毒」能立刻殺「蚊」「蠅」「蟻」「蚤」「消蟲」「蟲」二銀條魚」等因其作用迅速且又很經濟的兼之不會玷污及損壞物具其氣味暢快消毒的好藥如圖上所載大小樽以及上中下出色洋鐵罐所貯四咖倫一咖倫及半咖倫裝各號以注水機各商店均有代售請購用之以爲消毒及殺蟲之用可也

澳大利亞製造

總代理

囍典目拉沙露父子有限公司

LOTOL

THE SPRAY THAT SLAYS ALL VERMIN

Sole Agents:
HUTTENBACH LAZARUS & SONS Ltd.
Singapore, Penang, K. Lumpur & Ipoh.

△快樂之孩童 (二)

嬰兒飲(葛蘭素)牛乳粉者定快樂滿意蓋此粉乃世界上嬰孩之食料能使心神與身體之康強數百萬之嬰兒均食此粉醫士又皆謂之爲嬰孩無不食用此粉也

唯一代理人英暹有限公司啟

Glaxo

Sole Agents:
ANGLO-SIAM CORPORATION Ltd.,
Singapore.

亞陶反西林氏風濕骨痛藥片

此藥片治風濕痰疾手足酸軟脚骨痳痺頭風腰痛脚風浮腫筋絡不舒四肢疼痛步履艱難一切風濕諸症遠年舊患入骨遍體痛如利刀針刺可即服此藥片每日服三次每次服一二片用清水或茶送下飯後服即能止痛舒筋活絡去濕行氣誠世界上最靈驗風骨痛之藥片耳此藥片每筒庄廿片每片重七厘半諸君光顧請認德國亞陶反西林氏招牌爲記庶不致悞

廣東 太和洞

腎虧良方

遵祖傳秘法依祖國泡製 每大盒銀壹元 試用庄金五

招請各埠大商店代理

代售處

專門醫眼

此散不用針刀

廣東 榮孫氏

能脫一切眼膜

脫膜代刀散

脫膜代刀散治愈多年疳積眼膜之證 國榮孫氏大醫生台鑒敬啓者余小兒因患疳積以致眼患雙目幾成瞽物夫明眼科以來曾經多方醫治均無效驗後得此散張濟頼君介紹社 貴號有眼膜脫膜代刀散 將同寒族即依單施甲甚爲靈驗敷後在敝 貴號代售處再購一瓶繼續搽之即痊愈明 乃見 貴號之眼散確具金白之功有重見天日之力誠眼科之聖品也

(南洋代售處)

石叻 大會堂商店 余仁生

久咳成癆

多咳傷肺日久成癆查治癆必急之藥迄今各國尚無發明目下只有(專門喉科大醫生)唐拾義久咳丸直接有革咳溶痰之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

上海 廣州 香港 父子大藥廠 發行

(世界各埠均有經售)

哮喘丸

(附告)

總經理 石叻大會堂商店

○新嘉坡林氏宗祠大會改期通告

謹啓者本宗祠原訂十月初五日開全體大會討論入祠晉主日期及緊要各事適是日午後入祠到會者不足人數因不開議茲再訂古歷十一月初十一日即陽歷十一月廿二日星期四下午二句鐘仍在原處召開二次大會屆期切盼林宗親蒞臨是幸特此再佈

民國十七年十一月十七日 (叻)

GAIETY PICTURE PALACE

牙籠

演十一月十六號至廿二號止

△晚爲七點半

時事新聞

不得諒解

△二場九點

歌舞家

士敏之見

本院主人啓

SURINA THEATRE

蘇達那

演十一月十四號至二十號止

百代時事

情欲之戰 共六七卷

△二場九點

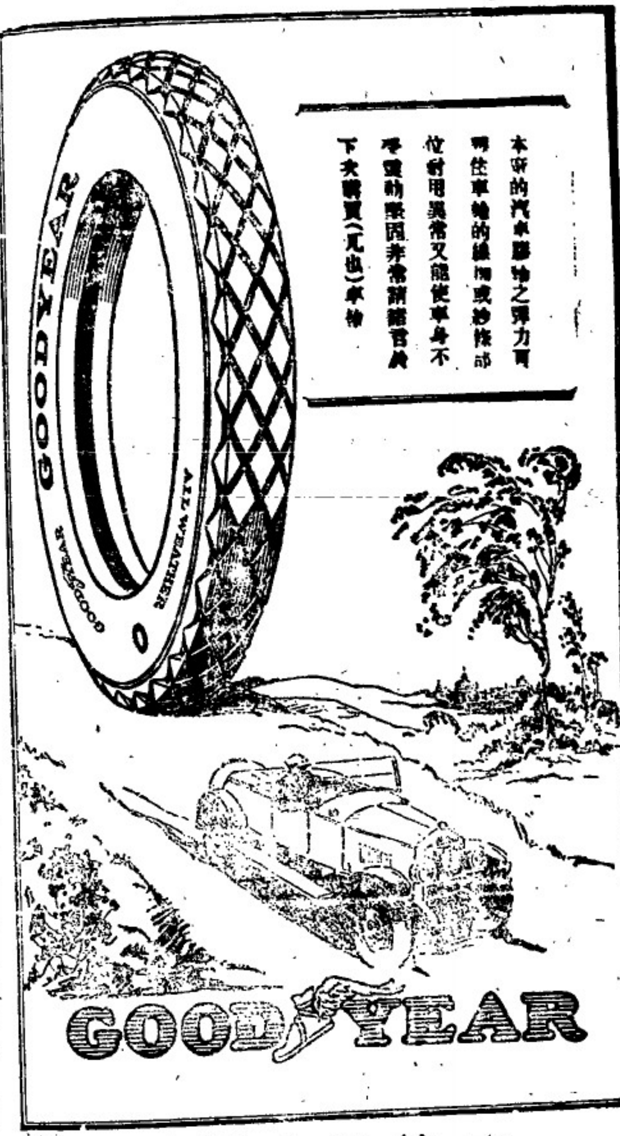
孤鳳

風流公子

本院大鑑定開映特等影片閱者注意

本院主人啓

〔兀乜〕汽車輪一年四季均適用



本廠的汽車膠輪之彈力可稱任車輪的纖維或紗條部位耐用異常又能使車身不零碎動搖因非常耐耗者下次購買(兀乜)車輪

(兀乜)汽車膠輪

漁夫舟子快艇主人樂用

永備電筒

永備電筒所以如此風行全球者無他以其堅實可靠光明耐久且有種種益美之改良也海陸之上大氣之中永備電筒日顯其實用之價值是故年來之銷數激增爲任何電筒所不及良以任何電筒之價值與可靠均未有能及永備也

各處電料百貨店均有出售

EVEREADY

摩拿非違(馬來亞)有限公司

星洲聯合大建築內

○和豐銀行代收中國國貨銀行招股廣告

本銀行代收中國國貨銀行在南洋群島招股其章程摘錄要點列下

一　本銀行總額先定四千萬元俟足一千萬元即行開業前收股本因營業之發展經董事會之議決得增加股本

一　本銀行股本其最先繳納之一千萬元均爲優先股每年分配盈餘時可提出百分之五爲優先股特別紅利

一　本銀行股票記名分二百元爲整股十元爲分股一次繳清其購買者均以中國國民爲限

(附錄說明)

一　籌備之動機　五三濟南慘案發生後國人有抵制外貨之舉但抵制外貨先有外貨代替品後可歡謀有相當之國貨可以代替而要發資本雄厚之金融機關當國貨一切事業之後盾乃足以發揚提倡國貨發展故國民政府提倡設立中國國貨銀行

一　政府之提倡　國民政府爲提倡招股起見首先認提倡股一百萬元其他如江蘇省政府上海市政府均各認提倡股若干等語市政府亦有函電表示熱烈之贊助

一　保息之批准　上海各商業團體及國貨大同盟會等爲便利國貨銀行招股請國府准予於江海關稅款項按月劃撥五萬元爲中國國貨銀行保息專款業經稅務委員會轉呈並於八月廿一日由國府令飭通過照准

民國十七年十一月十三日　(十)

敬頌良醫

敬啓者李順德堂李樞任父子先生寓實叻大坡八間仟衙門牌二十五號今之良醫也精治男婦老少內外科與他醫治無不藥到病除洪文恩黃文坦兩人云專染者牙齦並頸項喉風散醫調治反致湯水難下什分危急幾乎盈死幸得先生治愈　陳文廣並蘇圻鰤同云素染痔瘡下泄血如湧臭痛苦難堪均得先生調治十外天全愈　蕭奕號云足大腿染着陰風疽皆先生醫愈陳雲謹云其妻與別醫診治不知有孕反致崩血不止即請先生診脈乃是治孕兩帖藥見效再服藥丸兩愈　林朝曾云小女及媳婦身體虛弱素染白帶即到先生處取藥四帖下參茸補精丹服得今好李水雲王文細同云染痳瘋久疾皆服先生藥丸而愈　李天紀李水秤兩人云素染勞傷嘔血症云小女患其急驚風驚症文智云幼兒染其危症願捷云係兒染其慢脾症曾宗福云掘妻染月內風痛發四肢齊腫數人等云均遍別醫調理真效俱各先生一一治愈　足見先生名不虛傳精治內外科之第一聖手也十四人等感激莫名藉此登報俾海內外有患斯病者爲問津焉　如先生秘傳精製二樟金對痔瘡膏　二服消痰(禾勞)藥頭二樟陳愈下消九十天一愈福樟九十天既痔瘡散立止頭痛丸散牙痛立止散小兒消疳積健胃神丸神散救急驚射珠散立止嘔吐痛散月內風痛散吊傷吊風膏均各靈驗衆所共知也代爲介紹於左

十七年十月三十一日

實叻

林朝曾　李水秤　洪文恩　曾宗福　文智　蕭陵　黃文坦

李天紀　陳雲謹　王文細　陳文廣　蕭奕號　蘇圻鰤　李水雲

仝白

滋補益體母

▲欲求健康者注意

此（益體母）爲英國專門消食及研究衛生由英字博士發明由世界最著名的英國英字大藥房製造發行數十載暢銷遍五洲其藥質係採取最有衛精夜化運吻血質多方製煉始成功其補質靜驗其他藥補十倍以上上一般身體肴衰弱行血管衰弱全體凡血氣衰弱心胃不調飲食不化形容古稿衰弱不上尸五

藥方能特加快仁人仲宮母每每易勞濱衰微貴以史母女者健康有耳聽不聞事虛弱之立見神功加乘補骨髓之亦無暢通活導實補壯骨老者能退衰弱於身居七實功物無以補數非市上所售之普通藥補非僅以補才能參以呆仁不能無滋補之可能而且反傷消化誠非其他所可同日而語也凡我同胞諸君欲求健康者請嘗試之

（一）服法每飯前服一二茶匙小孩一半

（二）價格每瓶二元每打二十元批發從廉

（三）新舊南洋各中西大藥房均有代售

另有一種（益體母）專治霉瘡痾

衛生自由牀

此自由牀係衛生學康沙博士發明爲近時最實用之製造品也本公司爲提倡衛生利便爲旨起見遂辦來坡以供公用但此牀貨美價廉物備甚廣裕實無多購者從速訂購此牀特色之點陳之於左

（一）此牀爲衛生博士發明在在以迎合衛生爲本位

（二）此床係用上等鋼鐵爲質精其堅固之彈性力較等常爲強硬

（三）此牀內部之牀得係採取上等鋼質故極光華而堅固不必另加布褥卽可用此牀自如旋轉順意擇且軟也

（四）此牀長六尺五寸闊二尺五寸其重量不過二十斤之則

（五）此床可坐可臥可圓可合均用者便之

（六）此床每張只售一十五元五角批發特外便宜

（七）此床爲醫院病家學校旅館舖戶童子軍旅行家以及野外遊行攜帶圖內最利用之物以其質小而價便故也

（八）此床南洋各大藥房均有代售

民國十六年五月十八日

（電話七百四十五號）

總發行 星洲仁濟大藥房

Hinnam & Little Dispensary Ltd.

309-311, North Bridge Road, Singapore.

聯東保險有限公司

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION LTD.

（石叻馬六甲街門牌一號法國銀行）

中國人之保險事業所惠顧中國人之保險公司敝本公司之設係完全保水火險並保險多車各種損失賠償則快捷公道保價均最低廉使僑胞財產爲永固確確保費者僑商業中不無少補耳倘蒙賜顧一概從律

董事 正主席薛中華 林振端 殷雪村 副司理黃應臣

吳克儉 麥高星亞夫 王順德 總司理 尹 慈 許山與

黃光暉 余林庭 律務 柯守耆

鷓鴣標經驗良葯

南洋總代理居功庇能埧羅會豐大商店

瑞昌鷓鴣牌強精補腎丸

T麥啤酒

注意！毋飲外來之廉價啤酒以其中多含有化品之毒質

祇食T麥啤酒以其係最清淨而用麥芽等品釀製飲後有培元之功

各處皆有發賣

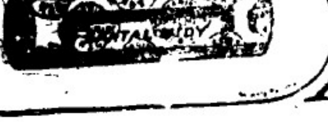
Sole-Agents
Guthire Co Ltd
Incorporated in S. S.

惟一代理人牙直利有限公司啓

民國十七年十一月[illegible]

山得爾彌地

此山得爾彌地藥凡為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新經重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無復發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一般藥房莫不樂爲代售以[illegible]埠[illegible]者須知此藥惟法國獨造一家所製方稱[illegible]天下馳名[illegible]上有印[illegible]字者方為真貨[illegible]照法[illegible]服[illegible]一丸[illegible]淋[illegible]止[illegible]痛除[illegible]滿七日定可除根永不復發但於服藥[illegible]須禁[illegible]忌食性燥之物是為至要



可由各有代理處購買

[illegible]公司

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

THE NATIONAL COMMERCIAL & SAVINGS BANK, Ltd,
SINGAPORE BRANCH.

香港

國民商業儲蓄銀行

星嘉坡分行

行址在祖厘亞街門牌第十四號

No. 14 Chulia Street, Singapore.

裝修行將完善擇吉開始營業

△新屋出賃

啓者茲有新建四層樓屋宇一全間在島漢芝律(即大坡二馬路)門牌一百三十七號地方寬敞空氣清新最合社團或俱樂部之用倘合意者請駕臨貨莊阿里(即土庫街)門牌41十三號二樓向徐順慶接洽可也

民國十七年十一月十七日 徐順慶啓

N

紋盤牌香烟
▲香清味美▼
婦女人士歡
喜嬝亮的紋
盤牌香烟。
MEDIUM STRENGTH
"CAPSTAN"
Navy Cut
Cigarettes
W.D. & H.O. WILLS.
Bristol & London.
50 Cigarettes
50 Cigarettes

○華僑對兩個紀念日之態度

—建京—

旅建華僑、以歐戰和平會、對中國無甚好益、故於十一日 皆未□沈寂靜之、而對十二日國父誕辰、則均有熱烈表示、各界除升旗紀念外、工廠停作、報館停版、學校停課、商界間亦有休業者、各社團則開紀念會、以紀不忘、其態度非常熱烈云、又如哈實義學校、昨天舉行慶祝總理誕辰大會、除禮堂粘綴、行禮如儀外、并舉行學生當衆演講比賽、審檢閱學生對於三民主義的認識到如何程度、結果由張克宣陳鴻華、黃孝娟、吳玉瑩、蔡慎生、馬□□等都能發揮盡致、同時且有各項歌舞各項運動□表演興、故鑒天都充滿活潑喜悅的空氣、該校教育精神、實足引起社會的注意、

○高淵募捐團電匯捐款

—高淵—

高淵募捐團、自成立以來、團員等各商店對於賑濟祖國傷兵難民、事、非常熱心輸將、樂於捐之舉、爭先恐後、故成績極佳、現經團辦理結束、己於十三日、將募收之捐款三十餘元、伸國幣四千元、由陳才典君等入人、交檳城和豐銀行匯寄國府矣、

○當館職員之加薪運動

—□水—

當館當舖職員協會幹事王人馬爾多低職佐民、現與新東爪哇各處當舖職員會之宗旨、并與各處分會報告、依會議決案、前星期六號、本埠分會曾假座香物丹街學術會召集會議、次早、即星期日、復在分會亦召集同樣之會議、本月十一號、馬都拉加馬爾地方、亦將召集同樣之會議、加馬爾會職員核幹事即向馬都拉島內各華僑宣傳、此次東爪哇各處召集之職員會、其提出討論之問題、共有七條、一、當館中職員之薪俸、過於低微、且工作甚繁重、權利義務、相差太遠、二、當館職員之薪俸、較之其他政府機關職員之薪俸爲低、如鴉片公賣局等、其職員之薪俸、皆比當館職員爲優、三、當館職員之薪金、不敷其生活之用、四、事務繁重、五、事務煩瑣、大費心力、六、帳目極易錯誤、丁、責任重大、此外九月四日該會在日惹召集之大會、其議決案亦向分會報告、徵求各分會同意該會以當館職員升格其薪、且事務紛繁、責任重大、所得之薪俸、竟低微如是、殊失公允、況賬目稍有錯誤、便有停職之虞、現該會已將日惹大會議決案、分別呈報荷蘭本國政府及荷□政府、并派遣代表各工□□、請其同情贊助、此外關於增加薪俸問題、該會亦曾定一計畫、派代表向巴督親自陳述、彼據巴督批示、稍若根據該會所定之薪俸標準行之、則政府每年將增加一百五十萬盾之用費、該會接得此批示、極不滿意、以全省當館每年所獲之淨利、不下一千三百萬盾、而政府實無惜此區區一百五十萬盾之必要、因此該會當局希望全體會員極力合作、務使當局達到增加薪俸目的云、

○往返扣埠者須知

—延扣—

△每身四寸相

△每人要兩張

照相又名紅證、乃通關國籍商之時需、現條省之省城□、位於吳嘸復落□之北、海輪約二十小時可達、國營巡關、故入境者須入紅證四寸軟影半身相片兩張、與登岸時領取執照之用、如有該埠殷商擔保者、則可即時登岸、陸後方行影相領照亦得、惟者外埠影者、則片每因太細或二三人共影一張、以不合與規、發生阻礙者甚多、嗣後往返扣埠者、亟宜影相請君新各留心可也、

○華僑教育界居留不易

—巴城—

自去年新移民條例實行以後、當地政府對于新入口之人員極為留難、最近兩個月來、本城各華校教員、因居留字內寫明雇用之某工人者十餘人、概被當局傳問、問話 □或二次以上不等、問話後、各教員之居留字、大多被當局扣留、因此教育界中人、疑當地官局將用移民條例要二年期滿、限令改業、或加以他種違法之名、不許延長其居留年限云、

○日人發展鯨島航線

—蘇島—

日人近來對於南洋商業發展之目的、尚注意於南洋蘇島、日本大阪商船公司、已決定發展南洋航線、以為日後商戰之地位、加日本日星(蘇島 之新航線、每月按航行一次、并指定兩客輪船、於本年內十二月中旬開始航行云、

上海安樂公司 ｜ 星加坡水仙門大馬路六十七號

白熊鐵牌毛巾 ——— 精製秋被

代理永和月裡嫦娥牌牙粉

◀蒙運滬杭各款什貨▶

貧兒院長知塞漏卮

[illegible]之病[illegible]多[illegible]大[illegible]君大不[illegible]者此也治之之法在補血其面[illegible]其腦血足[illegible]修斯夢除並止而達等各病加[illegible]耳鳴肢[illegible]力乏善忘不[illegible]等症亦與之俱去矣

本天貧兒院院長吳君秀人來書云（略）因[illegible]肆業用腦太過致身心兩受虧損[illegible]後任事天真兒學校主任精神更不如前食量減少[illegible]不舒消事卻忘[illegible]時腦耳鳴日[illegible]睡時則昧[illegible]多夢而[illegible]之患亦[illegible]之而起[illegible]延醫服藥未見效驗後試服韋廉士大醫生紅色補丸未[illegible]一瓶即見精神稍舒耳鳴目[illegible]等症漸去連服數瓶[illegible]精之症亦除自是迄今體力康健精神倍昔（[illegible]藥[illegible]）

韋廉士紅色補丸所以能治以上諸症以及其他由血衰血薄而生／各病者因其補血健腦之功獨得不傳之秘爲天下補血之唯一聖藥故也健全之血爲人身之至寶無男女老幼之分故能[illegible]健身之功亦無年齡性別之異焉

韋廉士大醫生紅色補丸凡經營西藥者均有出售或直向星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函購每一瓶一元五角每六瓶八元郵力在內

韋廉士大醫生紅色補丸

不良於行

不良於行爲脚疾之病於脚疾外症當以康痛爲最難治然如意膏因已曾治愈十餘年之康痛矣

實際恆升號經理關君錫泉來書云（略）八年前兩腿康痛十有餘年反復不愈後用如意膏未匝月而竟痊如新不但皮膚滋潤且經絡活潑矣）如尊處無從購買此藥膏請寄叻銀六角至星架坡馬六甲街韋廉士醫生藥局函索郵寄如意膏一盒可也費力在內

發售

著名聖藥

性之靈紅花油

沙啞蓮藥善補靈藥

大力自來精保血蚊烟香

補力克廣關水瑞芬氏廣關露

返老還童生殖靈跌打駁骨還魂丹

上海施德之濟衆水羅士露斷根洗藥精

羅士之提神補氣藥丸黃慎堂花柳搜毒膠

香廬巖製消痰牛夏雞敬和堂馳名兜疳積散

少年新藥換膚美容樸唐堯齡實效療肺藥水

極品眉壽種子藥丸天壽堂姑嫂調經丸

三種戒煙藏利權屈臣氏哮喘煙絲

丹灶彌皮膚水雷允上六神丸

中國木虱藥夢參蛇頭不

花旗參蒸補精汁

美容粉羊肉汁

大帮批發

暇已

叻會豐商店批發

鷄象標麥酒

請以有用的金錢購飲最上等的

「帕仙兜柏麥酒」

此酒係熱帶最完美衛生止渴飲料沒有化學藥品及惡劣之質

致力包含在內

兼之價格與別標相同請

賭存於家以饗賓客

請飲一杯起的「帕仙兜柏」方知其味道之美呀

總代理

吧智仲西遜有限公司

新加坡 檳榔嶼 吉隆坡

SOLE AGENTS:—PATERSON, SIMONS & Co., Ltd.
Singapore, Penang and Kuala Lumpur

破天荒第一期璧架潮音唱片出世

潮音 老賽桃源班

曲名	唱員	張數
罡廢人拖車會妻	老丑亞叙 烏衫尼姑	三片
百花臺	老丑早珍 小生巧泉 花旦素蘭	一片
牛郎分家	老丑亞叙 老生金木 老旦癸恨 小生巧泉	三片
織女弄梭	烏衫尼姑 女貝素蘭 女旦邁蘭	一片
七星沐浴	小生巧泉 烏衫水仙 烏衫尼姑 花旦美恭	二片
江大脚	老丑足珍 烏衫尼姑	三片
蘇興哥復妻	小生巧泉 老生木思 烏衫尼姑 女旦岳蘭	四片
白氏取仙草	烏衫姑	三片
金來清戒賭	老丑居	[illegible]片

潮音 老中正順香班

曲名	唱員	張數
海天艷影	小生麗泉 花旦膠走 花旦鄒廷	四片
嬌英自嘆天 福染病	老丑如松 軟丑攀林 花旦秀琴 烏衫消正	四片
葉挂花探病	老丑如松 烏衫消正 軟丑攀林	四片
洪天福服藥	老丑如松 烏衫消正 軟丑攀林	二片
鐵中玉	花旦秀琴 烏衫膠走 花旦鄒廷	三片
惡姻緣	老丑如松	三片
別店	小生麗泉 烏衫好信 花旦鄒廷	五片
薄命花聞報 命死	老丑如松 小生麗泉 軟丑攀林 花旦膠走 烏衫消正	二片
三奪才女	老丑如松 軟丑攀林 花旦膠走	五片
雙假鬼	老丑如松	二片
雙解元遊卿	大吹首 大鑼鼓	一片
鍾辰討妻（即雙春妻上卷）	老丑如松 小生隨泉 老丑壯得 花旦秀琴	三片

○星洲改良市政局

通告

▲一九二七年星洲改良市政章程…

▲改良武宜士之計劃…

爲通告事啓者本局對于域多利亞街梧槽律怒奕芝律及由梧槽律距離四百尺之域多利亞街及怒奕芝律間之界線等特按照本局章程第七十三則己將（圖式）製就其區式之面積皆已詳誌册上

至該圖式之詳情可於辦工時間內逕工部局星洲改良市政局本辦理人之辦事處査閱凡對於該圖式若有任何事件可與本辦理人面商

▲圖中細線之詳情列下以備參考

市區第十二段　梧槽律之北東方由怒奕芝律至域多利亞街再由梧槽律之北西方而至足度包括域多利亞街九十四號門牌再由南西界線沿域多利亞街門牌九十四號馬鬱眷街門牌四號及五十三號海南實得力門牌四十五號及二號暨怒奕芝律門牌五百十一號之南西方復由怒奕芝律南東方直至梧槽律之角地

星洲改良市政局經理人哥爾也啓

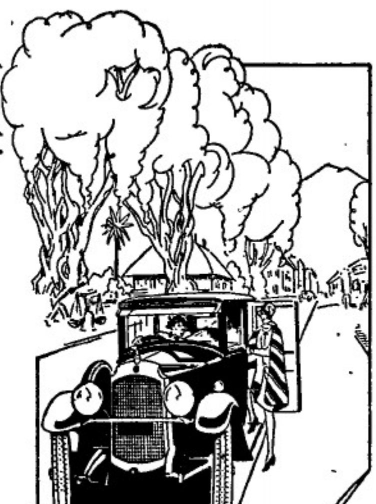
一九二八年十一月六日　恭入

此人乃係有□然於早餐刻已時用（散拿吐僅）補粉故彼晨興之際即感覺極爲舒適今即有如脚球員之健康及活潑矣趣之彼極中意注視人家足球（散拿吐僅）乃無雙之補品請即服之能使生命至爲愉快設若君係一位足球員即（散拿吐僅）尤能予君之踢力更大也

SANATOGEN

OBAT BIKIN KUWAT SUMSUM

莫斯虎汽車



快捷　安穩　省費

莫斯虎汽車爲英國工程技能最得意之成績亦爲近代汽車界最合宜之選擇駕駛簡易而妥穩服務可靠而廉宜外觀可愛座位舒適實經歷久之研求有以致之

BORNEO-CHEVROLET LTD.
SINGAPORE

六汽缸

莫斯虎汽車

先後天丸

此丸主治天先不足後天失調舉凡男子腎虧相火忘動水不能制火虛不受補夜見夢遺以至子嗣艱難甚至無生人之樂夜夢顛倒煩熱頓生作事善忘勤勞傷神憂鬱傷腦病後欠補諸虛百損五勞七傷等症服之定當立驗誠補中最和平之藥也

主治

氣血兩虧　腰酸脚軟　憂鬱傷肝

勤勞傷腦　思慮傷心　色慾傷腎

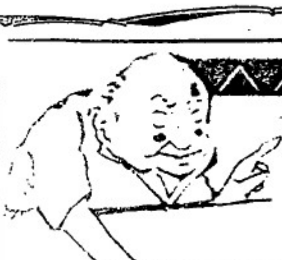
諸虛百損　午後潮熱　病後失調

五勞七傷　男女老少　均皆合服

價值　每盒八角　每打八元

代理　發　怡保　庇能　廣州　佛山　上海　厦門　汕頭　潮安　會豐商店

石叻　會豐商店



德國

憲斯民良藥

德國憲斯民奇異立止頭痛餅

頭痛一症其病源各有不同其痛形狀亦各不一有時發作痛如刺或者有暈眩重眼偏左偏右者考其原因大概爲用腦力過度或由飲食不化或膽汁不和或夜不安眠或有月信不調或大便不通或氣滯不宜或體弱或腦精痛癲等症所連累刺激腦部因而作痛如頭骨痛頸部偏痛牙齦浮痛耳門眼痛四肢風痛皆由血液變常腦系受激刺而致凡患此種頭痛皆可服憲斯民奇異立止頭痛餅退熱靈救非常

價值　每盒三角　每打三元

南洋総代理石叻庇能堪羅會豐大商店

正法國葡萄羅敏萬蘭池酒

哥匿

法蘭西

正葡萄寶安池

上等萬安池

羅敏三星萬蘭池酒

羅敏萬蘭池酒

七州府及埠可容應之惟一代理人

莫實德有限公司

實叻分售處：新榮成　十八溪墘 振永源　中街 永興號　大坡馬 永號　二馬路 乾元號　水仙門 新泰　牛車水 振源興　東陵 錦安公司　馬車街 鄭綿發　各大酒庄及其他

新嘉坡山東惠僑籌賑會專字

本會經全體團體大會舉會長及董事三十四人會經選
事會舉財政庶務查賬文牘等職員如左
正會長陳嘉庚 副會長陳耿樑 財政主任李振殿
財政員吳勝鵬 謝天福 黃有淵 劉炳思 林金殿
庶務主任黃奕實 庶務員湯祥瑞 邱繼顯 李談
查賬員林竹園 周獻瑞
文牘主任何葆仁 李鐵民 英文文牘主任 張維逵
書事員李春榮 羅承德 區覺堂 陳瀛泉 陳開國
梁谷欣 曾紀宸 蔡子亨 伍季錦 林爾岩
李光前 曾鵝生 蔡資泉 劉登鼎 蔡輝生
洪高興 侯西反 黃芹生

△本會各區勸捐員芳名一覽表

小坡第一區 主任陳開國
陳聲文 洪舜卿 陳金聲 高銘石 陳巽乾 李署俊
鄭桂利 黃炎森 林集讀 曾武林 丁奎理 符玉湖
楊國真 陳瑞 伍季酬 陳期宰 陳發貫 陳岩香
鄭庭欽

小坡第二區 主任周覺堂
盧蘭鏘 林楠楠 蔡鋼泉 盧成興 郭可濟 徐伯良
王香谷 蘇玉漢 何啓榮 吳熾寰 歐陽如 何士孝

小坡第三區 主任侯西反
吳泰貫 楊明光 李德勝 楊燦培 王郡 林穆華
梁衛芳 王愛華 池翼廷 鄧直珊 林金富 張嘉水
黃發鋼

小坡第四區 主任劉登鼎
林樓樑 白錫襄 白威遜 何君爵 黃廣合 李演輝
關修光

小坡第五區 主任李光前
陳晉甫 黃穩佛 何逢春 陳遠 陳寶林 杜盾
沈清林 黃章 謝啓遂 李徳初 李超郎 莊廷深
江壽奇 鍾源泉 林富 黃宜 潘鏡明 余加福
黃銳 王來 傅盾 林鴻飛 洪林

小坡第六區 主任林爾宕 董事陳瀛泉
陳寶儒 顏品文 郭清山 蔣入千 楊梅初 李爾發
吳種全 林榮鏻 劉鴻梧 陳梅 林越允 周清濂
邱枝 蔡餃 黎朝光

大坡第一區 主任黃芹生
陳簡 陳餘 黃理欽 仲文 郭强 劉乙初
李玉曜 陳文發 陳淵晶 莊丕宗 楊章汴 露耀
張秀興 陳木宣 楊德猷 韓蔭葉 潘彥清 許典良
楊柁康 張信 李石生

大坡第二區 主任蔡子亨 董事沈偉璧
邢海 丘瑞方 李逸匠 鄭春光 黃兆初 王者士
王順喜 林邦彥 蕭百 陳友韶 高哲泉 李定國
李文田 李秀林 陳寶朋 黃八達

大坡第三區 主任曾紀宸
梁遇華 陳金南 蔡錦芳 陳永遂 吳文漢 曾亮榮
蔣石才 符詠睿 程然南 徐智猷 李景彭 梁錦釗
潘振生 黃備瀚

大坡第四區 主任羅承德
沈藝機 梁富卿 洪開榜 侯輪坪 陳合興 董春波
蔡漢堯 鍾兆南 吳覺非 陳耀森 羅凌秋 歐陽艾甫

大坡第五區 主任曾幾生
李嶽生 吳焯雲 楊烈貫 陳啓玉 洪佳音 湯竹君
謝天甫 李順堯 陳淼 陳亞才 陳秀 李雲梯
吳重楊 殷孝竹 李紹勇 陳文陣 林寶宮 本妙
林學 王亞居 蘇鳥仙 林変暨 清泉 李烈
周漢章 陳忠

大坡第七區 主任蔡輝生 董事洪高興
黃實甫 蔡存發 謝廣元 林慶魁 蔡兆祺 林耀光
丘伯如 蔡城 馮家俊 張仁甫 黃漢三

大坡第八區 主任蔡寶泉
陳卓綱 卓鴻達 許扶堯 范敏卿 麥宏階 林處坤
林道仁 鍾鳳雲 鍾少輔 偉卿 蔡良輝 劉教真
陳來昌 徐子來 何醉泉

以上所列各區勸捐員芳名如有漏錄及錯誤卽乞賜示俾更正倘有熱心君子自願加入募區勸募者請卽通函示知更爲歡迎

中華民國十七年六月十三日

◎新嘉坡山東惠僑籌賑會捐款鳴謝第一百三十七次

本會辦賑之初原以愛國義務爲澈底精神持久意志故舉行月捐之勸募以促僑胞普遍之努力至七月日第二次董幹聯會乃訂出四個月一期之辦法查認捐僑胞多從六月算起截至九月便屆期茲將重申通告凡已認未交或已交未完之月捐望即來會交納清楚以了手續想列位僑胞踴躍好義始終不渝必能共體此意樂贊斯舉也此佈

鳴謝

△另羅天和各伴捐薪十巴仙（二）列下

梁存二元三角七占 羅坤一元〇八占 羅斗九角八占 羅五一元三角六占 何丁一元九角 梁見一元九角二占 何仕一元七角占 何林一元八角九占 梁業二元 何成一元三角六占 張觀二元四角二占 陳來二元七角二占 黃勝二元五角 羅進一元〇七占 李貝一元二角

計共捐銀九十一元二角四占

△廣勝油漆工人六月份捐薪十巴仙列下

廣勝二十元 曾堯五角二占 曾坤一元二角四占 陸齊一角 陸煊六角三占 陳水五角二占 亞東六角八占 曾輔六角三占 曾丁七元七角五占 沈玉三元四角三占 蔡評二元八角八占 曾鼓四元〇三占 梁錦福七元五角 曾坤一元二角四占 麥儒四元〇四占 汝根一元四角四占 梁福二元四角四占 曾九二元二角一占 羅滿六元六角五占 曾炎一元二角 來金二元〇二占 金元二元六角七占 謝八二元三角 真夏三元 郭順一元二角四占 江午一元五角四占 梁田一元二角四占 馮煊二元二角三占 曾奕一元八角八占 陳國二元二角五占 陳珍一元七角五占 寶一元八角九占 葉錸八角五占 曾容一元七角二占 馮澤二元四角七占 盧九角二占 鍾正二元一角二占 黃九七角六占 樹根一元八角六占 關同九角九占 亞森六角四占 馮清一元六角五占 康錦一元六角五占 周安三元一角 另梁泰八元 另抽本號衙工每工五占寸共銀一十二元六角五占

計共捐銀一百零一元一角五占

△小坡第三區經手捐款列下

杏順 來生 各二元 來振發 福隆 南泉 伍發 各五元 華南三元 瑞發興 富興隆 各五元 同和昌二元 榮興五元 榮隆 合興 各三元 有榮 大同 各二元 中興五元 泰豐隆南祥 各一元 廣聯盛一元 廣長興二元 新福聚五元

計共捐銀七十元

新嘉坡山東惠僑籌賑會啓

民國十七年十一月二十一號

交際的明星

酒是得一部份的飲家 汽水是那羣衆們的飲料 可是那交際的場中

飲汽水多還飲酒呢 鳳凰標的汽水

氣味最芬芳的

水質最清潔的

裝璜最雅麗的

他仗着三般的本領

博得羣衆的歡迎 可不是交際的明星呵

星洲安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈

電話三四六三

◎本報鉛字換革啓事

本報自本日起逐日逐版改用五號字並用新式大東印刷機改革伊始出版時間或較遲緩尚希閱者諸君曾諒爲荷

民國十七年十一月十九日　本報啓

◎短評◎

限制言論的結果

「半」

我們相信人是有思想的動物。而且很自然的喜歡把這思想發表之於言論。人類社會文化的發達。科學的進步。就是完全存有思想的一點。而言論又把個人的思想公佈于社會來大家研究討論。互相促進文化科學的發展。所以爲求社會的幸福起見。當尊崇思想。自由言論。

思想是存于人的內心的。他沒向表現出來。誰也難以去限制他。言論雖然據思想而發。可是就會給人家來限制他。不過人家能力可以限制一人的言論。同時不能限制一人的思想。換句話說。言論雖然是被限制了。思想倘自由却仍存在。而且因限制言論會引起極大的反抗。思想上當然更不必說。對于來限制者。就增漲起十分的敵意。所以能限制言論不能限制思想。其結果還是不限制來得好。因爲能限制得住言論到如何程度。思想上深的惡感。就有如何程度。其將來會釀成更大的反抗的

最近黨國要人的檢査言論。或者其結果。也不能出乎例外嗎。

本坡新聞二

僑胞日爭外交

▲雪蘭莪山東慘禍籌賑會之去電：

「一」南京國民政府蔣主席諸委員五院長鈞鑒：際茲軍閥革除：新政伊始：百孔千瘡之中國：得　諸公出爲補救：凡有血氣：莫不額手稱慶：專電拜賀：並候勛安：

瓜勞雪蘭莪山東慘禍籌賑會叩

「二」南京國民政府蔣主席王外長鈞鑒：濟案發生：中國奇恥：非懲兇撤兵謝過賠償：斷不足慰華僑之希望：並廢除不平等條約：務嶄堅守到底：勿少退讓：願爲後盾不辭：

瓜勞雪蘭莪山東慘禍籌賑會叩：

彰德學校十六年度之賑目報告

一進對薛中華君捐由十五年十二月份至十六年七月份來銀四百八十元

一進對馬叻士俱樂部演劇籌款來銀三百五十元

一進對莫實得有限公司書記部諸先生紀念林君亞幾來銀八十四元

一進對長發號月捐七月份至十二月份來銀六十元

一進對蔡儀齊先生月捐七月份至十二月份來銀六十元

一進對福順美號月捐七月份至十二月份來銀六十元

一進對新成茂號月捐七月份至十二月份來銀三十元

一進對呆盆號月捐七月份至十一月份來銀三十元

一進對陳仁燦先生三月份至十二月份來銀三十元

一進對大中局月捐十月份至十二月份來銀三十元

一進對瑞于師月捐十一月份至十二月份來銀八元

一進學金　來銀一千三百六十六元五角

一進對十六年日清尾存款來銀一百二十元八角一占

一進對林君亞鎚存款來銀五十七元五角二占

十四條共來銀二千七百八十四元八角三占

一支對校長教職員束金　去銀二千零二元五角

一支對校丁　辛金　去銀一百八十二元八角六占

一支對修整費「修理校具及校舍」去銀八十一元四角八占

一支對校具　去銀六十三元一角九占

一支對撿柴煤油　去銀十六元五角一占

一支對報紙費　去銀一十五元

一支對特別費（季終獎賞學生者）去銀十一元五角六占

一支對印刷費　去銀四十三元三角二占

一支對什費　去銀八十四元一角七占

一支對校舍保險費　去銀十二元二角五占

十一條共去銀二千五百八十九元二角九占

對除外存銀一百九十五元五角四占

財政員葉木豆

查數員徐樹勳

國聯東方衛生局報告

△截至十一月十七號以前之一星期中……

大馬達威	時疫一宗。死一人。
巴索拉	痘症九宗。死八人。
孟買	痘症一宗。
架喇吉打	霍亂四十二宗死。去星期爲三十五宗死。痘症一宗。死一人。
麻打拉斯	霍亂廿一宗死。去星期三十二宗死。痘症十一宗。死三人。
尼加八丹	痘症十二宗。死一人。
仰光	痘症一宗。
士的可倫	霍亂一宗。死一人。
本地治里	痘症四宗死。
新嘉坡	時疫。霍亂。痘症。均無。
棉蘭	痘症一宗。
曼谷	霍亂二宗。死一人。
南旺	痘症十二宗。死一人。
西貢	時疫一宗。
香港	痘症廿二宗。死六人。去星期六宗。
上海	痘症六宗死。
大連	痘症一宗。

吉隆坡農務經濟司來函照登

▲僑胞種植家可自由索取農業叢報

叻報主筆先生鑒

敬啓者：茲付最近出版之農業叢報一份：本報是由七州府種植司署印刷發行：報中所載之論題：係是各專門家之著作：及由研究所得之結果：而編成者也：吾人實欲以此成績使馬來亞之華人種植家得與本署更相接近：故接到華人種植家之詢問書：本報記者：當必加以考慮而盡力指導之：且本報准贈與華人種植家：分文不取：故欲閱本報者：祇須通函與吉隆坡種植司署農業叢報編輯所：而吾人則即將以前之數箸發給：及以後出版者按期寄送也：因此事欲求遍知：故修函前來：請　執事將此函登諸報端：俾閱貴報者：得以明悉：并煩將聞通知於彼等：可逕向本署取閱農業叢報爲荷：專此順頌撰祺：不乙：

吉隆農務經濟司啓：

繙譯員馮顯猷代簽名：

英一千九百二十八年十一月十五日：

啓者茲有[illegible]門牌四十五號[illegible]號營業不能合作今已議決將本字號及註冊一概劃歸於[illegible]承辦現將[illegible]人承擔諸[illegible]起於民國十七年十一月十五號起至十二月廿六號止如有來查[illegible]項[illegible]公司無關[illegible]所欠該公司之賬仍當照收此佈

民國十七年十一月十七日　承頂人[illegible]公司　出頂人[illegible]公司　仝啓

○緊要聲過

[illegible]

民國十七年十一月二十號　[illegible]

○仍以佳者與諸君！

諸君所需對於醫治痛之藥劑[illegible]不同勿以[illegible]

數打許惟夏普之藥劑[illegible]東方普樹膠

LITTLES ORIENTAL BALM 最靈此藥風行世界

已四十三年經實用之試驗加以精益求精而成爲醫治

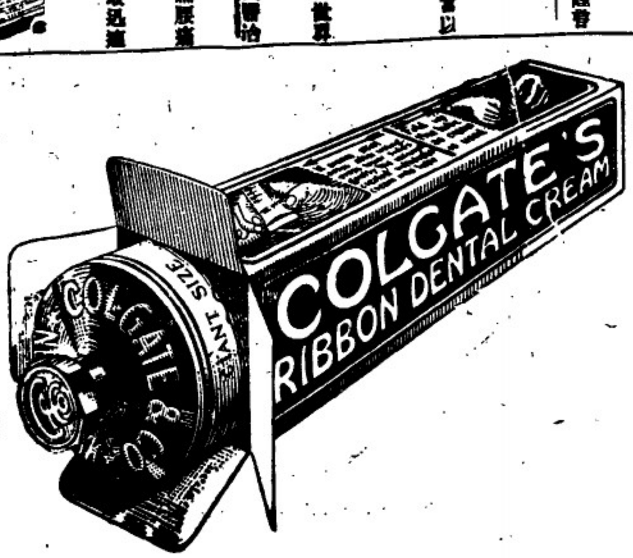
頭痛　腦筋痛　風濕骨痛　骨骨濕痛　風濕腰痛

喉痛　胸部寒冷　骨筋扭傷　勞傷等症最有効最迅速

最靈驗之良藥

各藥房均有得購

一罐　四毛



世上最佳之牙膏

各處均有出售

唯一代理人

義利洋行啟

「弗力」粉盡一切
散佈疾病之蒼蠅蚊蟲及臭蟲螞蟻之蚊子蒜人討厭之油虫臭虫蟻蚤蟻蟲等被「弗力」噴射隊死地上而蟲蟻蟲島類之「弗力」乃自鵝立爲清除家中蟲類之一秘訣
命哼
「弗力」於數分鐘即能將屋中散佈疾病之蒼蠅蚊子臭虫螞虫蟻蚤消除淨盡並善搜索虫物潛藏之處而殺其蛋將虫類致死且無害於諸君尤不玷污
切將「弗力」與尋常之殺虫粉混雜其殺蟲功力甚大係世界上最大之殺虫藥製造所所請即購弗力及其噴器 九九

Distributed by
Wm. Jacks & Co., Ltd., Singapore & Kuala Lumpur.
McAlister & Co., Ltd., Penang and Ipoh.

貨鐵有良藥 · 爲諸君防護起見唯有封密之(弗力)出售

"Ny Carlsberg" Beer

MANUFACTURED IN DENMARK.

◀乃嘉士堡啤酒▶
（在丹麥製造）

可於海峽殖民地馬來聯邦一帶之旅館俱樂部及休息所等處購得星嘉坡各上等商店皆有出售
三

哷一樑人人伊亞沙渣有限公司謹

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark.)
SINGAPORE.

◉產後請飲文家宜

文家宜良好之補酒也係與爲母者以極大幸福生產以前飲之有扶持與健身之功并使血液富足及得良好之健康誠如是，可得健全之嬰兒也

產後飲文家宜尤能迅速恢復與繼續身體之健康絕無爲母者免卻文家宜之輔助而可得健全之嬰兒也

一切由失眠而來之痛苦血虧與神經衰弱等症應飲文家宜若能日飲一杯則奇異之功効立見

（六）

此種補酒業經醫士一萬七千位介紹於大英國內矣

WINCARNIS
"The Wine of Life"

Local Agents:—
HUTTENBACH LAZARUS & SONS,
Singapore, Penang, Kuala Lumpur and Ipoh.

大東影

亞米連街門牌二十一號
即同德書報社街德律一千九百號

(馬婆展覽會)
(得第一獎牌)

EASTERN STUDIO
21, Armenian St.,
Phone 1900.

李仁錕影相啟

●電……州之三要人
△李　陳　朱
△本報本日上海專電　李濟深陳銘樞朱兆莘。昨日已抵廣州。

●粵飛機抵北平　盛況
△本報本日上海專電　廣州飛機于昨晨抵北平。備受該地民衆之熱烈歡迎。

●鹽務改革進行之礁崖
○十一月十九號巴黎電、英、法、日、三國、聯同向中國當局抗議鹽務行政新章、法國外交部已將抗議之原文公佈云、（路社透）

●長門海盜之披猖
▲海賊六十人騎刼一輪船……
▲殺斃船員十五人……
○十一月二十號上海電、中國某輪船錢章號由大連開到上海、據稱在揚子江口被海賊六十人騎刼、船上夥伴十八人、雖拚命抗拒、但卒以衆寡不敵、被殺者十五人、棄屍海中、該船被刼一為六千元贖款始獲釋放云、（路透社）

●西北饑饉
▲一千二百萬同胞待賑孔殷
○十一月二十號北平電、據國際賑饑、會最近所得消息、中國北部與中部之人民、已處於饑餓之境、計有一千二百萬人、荷饑荒達到最高之度、預料災民將增至二千萬之數、所需外項賑濟、至少要四千萬元云、（路透社）

●國聯行政會近訊
○十一月十八號日內瓦電、英外相張伯倫氏決定出席國聯行政會之第五十三次大會、引起許多評論、因法外長白里安將為該大會主席、德外長斯達來曼亦將出席、大概此三要人及日意兩國代表、將討論（歐聯時）賠償事及裁軍問題云、

○承頂聲明
敬啓者謝德善自置小酒牌碗碟申一所號曰瑞順在後港楊厝港律大個石門牌一千〇五十九號B亦申號三百三十三號今因志圖別業願將此議申頂與李新居承受如街市貨務會貿等有與謝德善來往賬項以及担保認信限、請即內理今清楚逾期自誤與承受人無干特此佈明以免後論此佈
民國十七年十一月二十一日　承頂、李新居啟

○鄭重聲明
敬啓者敝號前留用陳君天從為外水及本棧帶理放賬及收賬查因他己於月之七日辭出敝棧如蒙諸顧客惠還賬項須有敝號收賬單薄方為效準并他如有與敝號口云口價登手續不明等等請兩禮拜內前來還會逾期係諸寶號自誤先此聲明庶免後論
民國十七年十一月廿一日　金福泰茶莊啓

○利豐金舖緊要聲明
逕啓者石叻小坡怒奧朱律四百八十八號利豐金舖、於戊辰年十月起本號司理之職舉蔡平候君担任自後利豐金舖之入銀兩要有蔡平候簽押并蓋本號四方正印乃生効力謹此佈聞
民國十七年十一月廿一日

○承頂聲明
石叻小坡怒奧朱律四百八十八號利豐金舖杜鏡泉杜展儒兩君原只占有股份今因志圖別業自願將杜鏡泉杜展儒名下所占利豐之股份完全退出由公盒轉頂與吳業棠承受倘個人如有與洋銀單擔保按揭會項等情係卸前來理妥一經交易之後與本街無干關後利豐金舖生意盈虧概與杜鏡泉杜展儒無涉限登報日起一禮拜內交易清楚此佈
民國十七年十一月廿一日
承股人　吳業棠
退股人　杜鏡泉　杜展儒　仝啓

▶印度的華陀來了◀
Dr. N. V. Sri Ramacharlu. Ph. D. Sc., M.D. (H)
▲千金一刻 機的會
▲一去不再來
◉在星洲實龍崗律一三六號本日旅館
問症免費　欲醫病者快來
〔施醫日期〕由國曆十一月二十二號起至十二月五號止！午八點至十點下午三點至六點施醫南馬吉呂係印度惟一著名醫生脈理精微如華陀再世係印度畢得拉士醫科大學校長及亞篤咊哩大藥房之董事兼經理無論久近奇雜內外什症莫不奉到春回凡各色人士婦女有病在身者其知所問津乎
一九二八年十一月廿一日　謹啟

Coughs,
Bronchitis

療治咳嗽及氣管炎聖藥
安奇阿藥水已受環球人士公認其爲專治傷風傷寒咳嗽及不消化等症之標準藥水
病者用後不特可以強健喉肺反可增進消化力胃力而令人身壯力健此藥水受全球醫生介紹以爲療治胃疾肺疾等之用各大醫院亦時時備此藥以爲病者強身健體之用也
各大藥房均有發賣（大）
THE PERFECT EMULSION
ANGIER'S EMULSION
ENDORSED BY THE MEDICAL PROFESSION

尋子廣告
尋子者廣東新會縣平大人村黃氏僧夫關崇輝因其子名松享年方二十歲由唐來叻經已十年全無音信歸家今黃氏僧子婦胡氏來星訪尋并無踪跡故登報查訪
黃氏現住星洲牛車水大馬路門牌一百三十二號廣利盛內如有遇報信示知此住址乃合
十七年十一月十三日

承頂聲明
啓者小坡亞拐實得力門牌三十五號萬發興貨生理係是梁萬慶所創今因業務紛忙無暇料理將萬發生理店底傢私全盤頂與孤靜號承受倘係萬慶有欠街中諸商往數目及相保欠人或人欠由登報日起限一星期內前來與梁萬慶理會清楚逾期乃係自誤與承頂人無涉先此聲明免滋後論此佈
民國十七年十一月廿日
承頂人　孤靜號
出頂人　梁萬慶　仝啓

○承頂聲明
啓因火城街甘光武會門牌五十四號爲和公司火柴生理余與陳文彪首因余兄意欲別業懇將股份抽出余盤歸與陳文彪承受所有拆舊所有欠人人欠由承受人支理不干退股人之事特此聲明以免後論此佈
民國十七年十一月廿日
退股余某
承頂陳文彪

鳴謝
本月六日先嚴辭本者府君靈柩出殯承蒙各團體戚友送殯執紼并有厚惠賻轉者國　卽高誼盛情寔沒齒感謝因熱衷在身不克踵門致謝特借報端聊申謝悃伏祈矜鑒
民國十七年十一月廿號
棘人林有源謹啓

○吉屋招租
啓者牙籠四十條巷卽靜龍間分有新建屋宇一百二十間內村廣樓房兩成另有自來水火俱備空氣光足租金三十元至三十五元諸君合意請移玉至小坡聯光毛煙門分二號本公司內面商電話八五二、八五四此佈
民國十七年十月二十七日　松林火鋸公司白

○招購新聞紙張
本報現有大批新聞紙張出售其質地與本報逐日所印者無異購買者請移玉到本報接洽
本報經理部告白

花沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水大樽每打一元
小樽每打八角

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良之原質所製并注有足力之空氣故潔淨異常爲東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃為諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.
AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

SOLE AGENTS:
F. A. BARTHOLOMEUSZ, LTD.,
3a, RAFFLES QUAY, SINGAPORE.

占門提之克士合地

此罐頭克士合乃用最熱之茄醬製造味香適口能增加每日食品之美味各罐頭飲食店均有出賣

SOLE AGENTS:
KATZ BROTHERS LTD.
SINGAPORE

唯一代理人吉氏兄弟有限公司啓

孔吉衣王帽標之藍錠粉

諸君之衣服于洗濯完畢時請加入些少孔吉衣王帽標之藍錠粉于滌水之內即能使白布衣服益覺雪白可觀也

唯一代理人新嘉坡吞鳴及慶全

BARKER & KENGCHUAN. Singapore.
Sole Agents S. S. and F. M. S.

以鮮菓子製造並無乾燥其粉最易溶化其味甘適口實日用不可少之飲品老少強弱均合飲用乘御著名醫生介紹為治大便閉結腸胃不調膽汁不勻食物不化頭痛肝氣風輪不調遍身不遂夜深不睡身有水濕風軟等症之唯一妙藥凡住於熱帶地方飲之尤合

Trade ENO'S FRUIT SALT Mark

（真正菓鹽）

純文（菓子鹽）（以鹽）等字在英京新幽伊羅有限公司之（註冊商標）